

## HEBREOS

*Dios ã wãúhdih cãacwãdih ã naáwát tûutat*

<sup>1</sup> Jon jãtih ã naáwátdih naóh yapanitjidih dawá láá Dios ãt naáwáp wut jí. Biquí láana ī oo jámatjih, biíh láá oo jámat pah jígothatjih queétdih ãt naáwáp wut jí. Biíh láá ángelwãdih ãt naáwát tûutup wut jí. Biíh láá ã wéheatdihjeh ët joyóp wut jí. Páant queétdih ã naáwáchah, jwî nñowâjidih ët jwúub naóh yapanap wut jí. <sup>2</sup> Obohjeéhtih, nin péeni yeó jáapnadih ã wãúhboodih ãih doonádih ãt naáwát tûutup wut jí. Æ íip ã wutuchah, nin baácdih jeádihbut ã wãúh ãt chãjap wut jí. Pánihna, péeni yeó jáapdih nihat ãih pínah ã jumuchah, ã íipboó nihat caandíh ã wãhbipna caá. <sup>3</sup> Caán ã íip biíc yoobó jumna, táini yoobát ã jumatdih jwiítdih ã jáutna caá. Æ wãúh ã wëpatjih ã wutuchah, nin baác, jeábüt páantjeh ã jumna caá. Jwiítdih wñan wãhni jwî yéejatdih ã yoh péaat tåttimah, jeáboo pãuh laab bénit, ã íip ã jéihyepmant bóo buwámant ãt cháudup wut jí.\*

*Dios wãúh ángelwã chah ã týyat*

<sup>4</sup> Pánih jumna, ã wãúhboó ángelwã chah ã tâina caá. Dios caandíh ã wãhni wëpatbut ët wëpat chah ã jumna caá. <sup>5</sup> Páant ã jumuchah, ángelwãdih nihcan, ã wãúhdihjeh nin pah Dios ãt niijíp wut jí:  
“Meém wã wãúh caá. Páant ma jumuchah, buu  
nihat cãacwã ënechah, meemdih maáh wã  
waadána caá”, ãt niijíp wut jí. *(Sal 2.7)*

---

\* <sup>1:3</sup> Jn 1.1-3; Col 1.15-17

Páinhna, ángeldih naóhcan, ã wãúhdihjeh nin pahbut ãt nijíp wut jí:

“Weém ã íip caá. Caán wã wãúh ã jumna caá”, ãt nijíp wut jí. *(2S 7.14; 1Cr 17.13)*

**6** Æ wãúh ã cäac jumuchah, nin pahbut caandíh ãt nijíp wut jí:

“Nihat wãih ángelwã bódicha caj yoh ñajnit, wã wãúhdih ï wëi naawá naáh”, ãt nijíp wut jí. *(Dt 32.43; Sal 97.7)*

**7** Äih ángelwãboodíh nin pah Dios ãt nijíp wut jí:

“Wãih ángelwãdih johlit wëpér ã bejat pah wëpér bejinat wã chãjna caá. Queét weemdih teo wãhnitdih bádí iigát pah wëpnit wã jumat túutna caá”, ãt nijíp wut jí. *(Sal 104.4)*

**8** Queétdih páant nijiná yuhna, ã wãúhboodíh nin pah ãt nijíp wut jí:

“Meém Dios jumnit, nihat cäacwãdih yoobópdih wutni ma maáh jummat ã bãudcán niít.

**9** Tái chãjatdih bádí wëinit, yéej chãjatboodíh ma iiná caá. Páant ma jumuchah, meemdih wëi ennit, majeéh jumnit ï weñat chah, weém, ma íip Dios, meemdih wã weñana caá”, ãt nijíp wut jí. *(Sal 45.6-7)*

**10** Æ wãúhdih nin pahbut Dios ãt nijíp wut jí:

“Maá, biíhmahjeh nin baácdih, jeádihbüt ma chãjap jí.

**11-12** Páant ma chãjniji ã bãudáh bejbipna caá. Obohjeéhtih, meémboó páantjeh ma jumbipna caá. Cäacwã moópni yéguehdih yohnit, jáap chóo ï tåut nãamát pah, jeá, baácdihbüt yohnit, jáap jeá, jáap baácdihbüt ma chãjbipna caá. Obohjeéhtih, meémboó

wəncan, ma jəmat pahjeh ma jəmbipna caá”, ã wəuhdih ãt niijíp wət jī. *(Sal 102.25-27)*

**13** Ángeldih niijcán, ã wəuhboodih Dios nin pah ãt niijíp wət jī:

“Chah Maáh jəmna, wā jéihyepmant bōo bəwámant ma chāudá. Páant ma chāudchah, meemdih eníhcannitdih wā yap yohat túttimah, queétdihbüt chah maáh jəmnit, nihatdih ma wətbipna caá”, ãt niijíp wət jī. *(Sal 110.1)*

**14** Nihat ángelwā Diosdih teo wəhnit caá ī juməp. Pánihna, ã wəuh ã tāi ubnitdih ī teo wáacat pínah niijná, jwī íip ãih ángelwādih ãpī wahna caá.\*

## 2

### *Cristo ã naáwátdih jwī joyáh bojcat*

**1** Pánihna, Dios wəuh chah wēpni, jwiítdih naóhni ã juməchah jéihnit, caandih cádahcat tāut niijná, jwī joiníjidih tāi náhninit, jepahat caá náahap. **2** Dios ã wətatdih ángelwā ī naóh yapanachah, cääcwāboó ī yap yohat jiib Dios queétdih ãt peéh chājap wət jī. ī naóh yapani wətatdih cääcwādih jepahat ãtih náahap wət yəh jī. **3** Obohjeeéhtih, jwī Maáhboó ángelwā chah wēpni ã jumətih jéihnit, jwiítdih ã tāi ubat pínah doonádih jepahat caá chah náahap. Cääcwādih ã tāi ubat pínah doonádih caanjéh ãt jwiíh naáwáp wət jī. Páant ã naáwáchah joinítjiboó jwiítdih ī jwūub naóh yapanachah, yoobópdih ã jumətih jwī tāi jéihna caá. Pánihna, ãih tāini doonádih joyáh bojna, Dios jwiítdih bádí ã peéh

\* **1:14** Mt 4.11; Lc 1.19

chāyat pínahdih jwījéh jweicán niít. <sup>4</sup>Jesúíhwā caán doonádih bohénit, cāacwā ījéh chājca naáhdih Dios ā wēpatjih dawá lāa īt chāj júutup wut jī. Páant ī chāyat pínahdih Táini Espírituboó ā náahat pahjeh queétdih wēpat āt wāhp wut jī. Páinhna, ā wēpatjih ī chāj júutuchah, ī bohéát yoobópdih ā jumatdih Dios queét joinítdih āt jéihyanap wut jī.

### *Jesucristo jwiút pah ā cāac jumat*

<sup>5</sup> Péeni yeó jáapdih Dios ā jáap chājni baácdih moondih ángelwā maáta ī jumcan niít.

<sup>6</sup>Obohjeeéhtih, jwiítboodih maáta ā waadáipna caá. Dios naáwátdih biíc naóh yapaniji nin pah āt niíj daacáp tajī:

“Cāacwā oboh jumnit ī jumchah yuhna, queétdih būdí oina, téi náhninit, mapí téi en daoná caá.

<sup>7</sup> Maátcanjeh ángelwā ī wēpat namp cāacwādih mat jum jwahat túutup taga. Páinh jumat túutna yuhna, būu queétdih wēpat wāhnit, maáta mat waadánap taga.

<sup>8</sup> Páant maáta ma waadánachah, nihat nin baácdih jumnit chah caá ī jumap”, āt niíj daacáp tajī.  
*(Sal 8.4-6)*

Páinh maáta waadánit, nihatdih wutnit pínah jumna yuhna, būu jwī wut jwahcan caá.

<sup>9</sup> Obohjeeéhtih, Jesúdboó nin baácboó ā jumchah, ángelwā namp jum jwahnit, nihat cāacwādih būdí oina, āt wān wāhp wut jī. Búdí yeejép yapna, jwiítdih ā wān wāhpchah ennit, ā wēpatdih wāhna, Dios Jesúsdih maáh āt waadánap wut jī. Páinhna,

buu chah maáh, túini yoobát ã jumatdihbut jwí jéihna caá.\*

**10** Dios ã náahat pah nihatdih chājni ã jumna caá. Æ náahat pah muntih jwiít ã wehdih jeáboó ub bejat túut niijná, ã wūhdih ãt wun wūhat túutwut wut jí. Jesús yeejép yapna, ã wun wūhatjíh jwiít cāacwādih yoobópdih tái ubni caandíh Dios ãt chājap wut jí. **11** Det ï yéejatdih yohnit, queétdih tái ubnilbut Dios wehí jumna caá. Pánihna, Dios jwí íip ã jumuchah, Jesús jwiít aihwādih “**Queé tu wā úudwā caá**”, tíliccanjeh, ã niijná caá. **12** Jesús ã íipdih nin pah ã niijátdih Dios naáwátdih naóh yapani ãt niíj daacáp tají:

“**Dios, ded pah ma jumatdih wā úudwādih wā naóhbipna caá.** Nihat wīhwā ï míic wáac juyúchah, meemdíh wēi eonit, “**Chah wēpni ma jumna caá**”, wā niijbípna caá’, ã niijíp jí”, ãt niíj daacáp tají. **(Sal 22.22)**

**13** Nin pahbut biuh ãt niíj daacáp tají:

“**Meém chah wēpni jumna, weemdíh ma tái teo wáac bipna caá’**, ã íipdih ã niijíp jí”, ãt niíj daacáp tají. **(Is 8.17)**

Nin ã niijátdihbut ãt niíj daacáp tají:

“**Dios ã wehdih weemdíh ã wūhūchah, queé tu biucdih ninjíh wā jumna caá’**, ã wūh ã niijíp jí”, ãt niíj daacáp tají. **(Is 8.18)**

**14** Pánihna, “**Ã weh**”, ã niijnít jwí jumuchah, Cristo jwiít pah ãt cāac jumup wut jí. Pánih cāac jumnit, cruzboó wun wūhna, nemépwā ï maáh cāacwādih wunat tútnidih ãt yap yohop wut jí. **15** Játih jwiítboó jwí wunat pínahdih úumnit, chéonit

---

\* **2:9** Fil 2.6-11; He 12.2

panihnit jwī jumap jī. Pánihna, nemépwā ī maáhdih yap yohna, jwiít chéonit panihnitdih Cristo āt watap taga. <sup>16</sup> Ángelwādih teo wáaccan, jwiít Abraham juméná, Dioíhwā pínahboodíh āt teo wáacap wut jī. Caandíh jwī jéihna caá. <sup>17</sup> Pánihna, jwiít ã úudwā panihnitjeh cāac jumat caandíhbüt āt náahap wut jī. Páant ã cāac jumuchah, jwī yéejatdih yohat tūut niijná, ã íip caandíh āt wan wāhat tūutap wut jī. Páant ã wutatdih tái jepahna, jwiítdih jīgah en teo wáacnit, sacerdotewā ī chājat pah āt chājap wut jī. Pánih chājna, sacerdotewā ī chah maáh ã jumna caá. <sup>18</sup> Jwiít panihni ã jumuchah, caandíh bádí yeejép āt yapap wut jī. Obohjeéhtih, nemépwā ī maáh ã yéej chājat tūutuchah yuhna, caandíh āt yap yohop wut jī. Pánih yap yohni jumna, jwiítdihbüt nemépwā ī maáh ã yéejaíhichah, ã jéih teo wáacna caá.

### 3

#### *Cristo Moisés chah ã tūyat*

<sup>1</sup> Wā déewā, Jesúíhwā, Dios pebhboó bejnit pínah ã níonit ñi jumna caá. Pánih jumna, Jesucristo Dios ã naáwát tūutni ã jumatdih, sacerdotewā ī chah maáh ã jumatdihbüt ñi tái náhninaá. Páant ã naáwát tūutni jumna, Dios jwiít cāacwādih ã tái ubat pínahdih āt bohénap wut jī. Sacerdotewā ī chah maáh jumna, jwiítdih āt wan wāhup wut jī, Diosjeéh jwī tái jumat pínah niijná. Páant ã jumat doonádih jwīpñ naóhna caá. <sup>2</sup> Dios ã chājat tūutat pahjeh Jesús āt chājap wut jī. Moisésjibüt Dios caandíh ã wutat pahjeh, ãih cāacwādih āt tái

teo wáacap wut jí.\* <sup>3</sup> Cääcwaá mħudih í wēi enat chah, caán chājniboodih ípí wēi enna caá. Pánihat pah, Diofh cääcwādih teo wáacni Moisésjidih í weñat chah, queétdih chājni Jesúsboodih weñat caá náahap. <sup>4</sup> Muú chājni ā wihsah, muú āta wihsah tagaá. Pánihat pah, jwiítdih chājni wihsah, jwiítbüt jwīta wihsah tagaá. Obohjeéhtih, Diosboó nihat-dih chājni ā jumna caá. <sup>5</sup> Moisés Diosdih teo wāhni jumna, ā wutat pah āih cääcwādih āt túi bohénap wut jí. Pánih bohéna, Dios táttimah ā naawát pínahdihsüt āt jéihyanap wut jí. <sup>6</sup> Obohjeéhtih, Cristoboó Dios wūh jumna, ā íip ā wutat pahjeh jwiítdih en daoní ā jumna caá. Pánihna, úumcanjeh caandíh cádahcan, ā pebhna jwī bejat pínahdihs wēi pāina, āihwā yoobát jwī jumna caá.

### *Dioíhwā ãjeéh í chooát*

<sup>7</sup> Táini Espíritu Dios naawátdih naóh yapanidih nin pah āt niíj daacát tħutup tají:

“ ‘Buu, Dios ā naawáchah joiná, ñi nuowā caandíh í yap yohatji pah ñi yap yohca bojoó.

<sup>8-9</sup> Ñi nuowā tħitchi wihsah jumna, weemdhíh í yap yohop jí. Pánih yap yohnit, “¿Yoobópdih Dios jwiítdih ā en daomí niít?” í niijíp jí. Cuarenta jópchi caánboó jibnit, queétdih wā túi chājatdih í enep yuh jí. Obohjeéhtih, pánih enna yuhna, í jepahcap jí. Páant í yap yohatji pah yeebbát biic yoobó ñi yap yohca bojoó.

<sup>10</sup> Weemdhíh í yap yohatji jíib queétdih bádí wā íijip jí. Pánih íijnit, “Queétdih yoobópdih wā tái

---

\* **3:2** Nm 12.7

waáwáchah yəhna, weemdíh īpī jepahíhcan caá.

**11** Pánihna, queétdih wā chooát túutat pínah pebh-boó wā waadát túutcan niít”, wā niijíp jī, Dios ã niíj naóhna caá”, ãt niíj daacáp tajī. *(Sal 95.7-11)*

**12** Wā déewā panihnitá, ñi tíi chāja chaáh! Yéej chājatdih jwúub bidnit, Dios, páantjeh jumnidih tíi jenah joyátdih ñita cádah tagaá. **13** Nin baácboó jum jwuhna, yéej chājcat túut niijná, yeó jáap jumat pah ñi tíi míic teo wáaccan, yéej chājna, “Páant wā chājachah, ã tíina caá”, ñita niíj jenah joi tágaá. Pánih yeeatdih jepahna, Diosdih bédí ñita yap yoh tagaá. **14** Pánihna, Cristodih jwī jwíih jepahat pah, caandíh jwī tíi jenah joí cádahcan, ãjeéh jwī tíi jumbipna caá. **15** Ñaáwátdih naóh yapani nin pah ãt niíj daacáp tajī:

“**Buu**, Dios ã naáwáchah joiná, ñi nəowā caandíh ï yap yohatji pah ñi yap yohca bojoó”, ãt niíj daacáp tajī. *(Sal 95.7-8)*

**16** ¿Det tigaá Dios ã naáwáchah joiná yuhna, yap yohnit ït jumji? Egipto baácdih jumnitji Moisés ã nəmah bac júóhnit ït jumap wət jī. **17** Pánihna, queét yap yohnitdih cuarenta jópchi Dios ã iijichah, tótchi wiħcapboó ït wən beedép wət jī. **18** “Wā chooát túutat pínah pebhboó yeebdíh wā waadát túutcan niít”, queétdih ãt niijíp wət jī.\* **19** Diosdih ï tíi jenah joicát jíib ï chooát déejiboó ï waadcátjidih jwī jéihna caá.

## 4

**1** Jon jātih moondíh “Wā pebh yeebdíh wā tíi

---

\* **3:18** Nm 14.1-35

chooát túutbipna caá”, Dios ãt niijíp wüt yah jí. Pánih naóhna, jwiítdihbut biíc yoobó niijná ãt chājap wüt jí. Pánihna, ãjeéh tái chooát túut niijná, Diosdih tái jepahat caá náahap. <sup>2</sup> Jon jātih moón Dios naáwátdih ï joyátji pahjeh māntih, jwiítbut ãih téini doonádih jwí joyóp jí. Obohjeéhtih, queét joí waóhnitboó joiná yahna, “Dios ã niiját pahjeh ã chājbipna caá”, ït niíj jenah joicáp wüt jí. Pánihna, ï joiníji dedé pínah queétdih ãt nihcap wüt jí. <sup>3-4</sup> Jwiítbóó caandíh tái jenah joinít, Diosjeéh jwí jumuchah, jwiítdih ã tái chooát túutbipna caá. Obohjeéhtih, Dios naáwátdih naóh yapaniji ã daacát pahjeh tigaá caandíh jepahcannit nin pah ï yapbip:

“‘Queétdih bádí íijnit, nin pah wã niijíp jí: “Í chooát pínah pebhboó waadcán, wãjeéh ï jumcan niít”, wã niijíp jí’, Dios ã niijná caá”, ãt niíj daacáp tají. *(Sal 95.11)*

Obohjeéhtih, Diosjeh nin baácdih chāj péanit, nihat ãih tewatdih ãt teo péanap wüt jí. Æ naáwátdih biíh naóh yapani nin pahbut ãt niíj daacáp tají:

“Seis yeó jáap nin baácdih, jeádihbut chāj péanit, teo cádah jwahnit, Dios ãt choonáp wüt jí”, ãt niíj daacáp tají. *(Gn 2.2)*

<sup>5</sup> Caandíh tái jenah joicánnitjidih nin pahbut ã naáwátdih naóh yapani ãt jwáub niíj daacáp tají:

“‘Queét ï chooát déejiboó waadcán, wãjeéh ï jumcan niít’, Dios ã niijná caá”, ãt niíj daacáp tají. *(Sal 95.11)*

<sup>6</sup> Jwí nəowã Dioíh doonádih jwíh joinítjiboó caandíh ï yap yohat peéh, ãihwã nihcan, ï chooát déejiboó ït waadcáp wüt jí. Obohjeéhtih, bitaboo

caandíh túi jepahnit, ãihwā̄ jumna, ãjeéh ī túi choobípna caá. <sup>7</sup> Cääcwädih ã túi ubat pínah yeó jáapnadih Dios ãt jwéub ñíwip wut jī. Páant ã ñíoni yeó jáapna buu láá ã jumna caá. Dawá jópchina jwī nuowā̄ ī joyát tóttimah, caán ã ñíoni yeó jáapnadih Davidjidih Dios ã naawát túutuchah, nin pah ãt niíj daacáp tajī:

“Buu yeebdíh wā̄ naawáchah joinít, yap yohcan-jeh, weemdíh ñi túi jepahaá’, Dios ã niijná caá”, ãt niíj daacáp tajī. *(Sal 95.7-8)*

<sup>8</sup> Josuéjiboó Dios ã wähni baácdih jwī nuowādih ãt nūmah jübínap wut yuh jī. Obohjeéhtih, “Wäjeéh ñi túi choobípna caá”, niijná, caán baácdih ī chooát pínahdih Dios niijná ãt chäjcap wut jī. Caán baácdihjeh chooát túutna nihna, biíh ī chooát pínah yeó jáapdih ãta naóhcan taga.\* <sup>9</sup> Seis yeó jáap ã tewat tóttimah, Dios ã chooátji pah māntih, jwiít ãihwābüt ãjeéh jwī túi choobípna caá. <sup>10</sup> Dios ã tewatdih ã cádahat pahjeh māntih, ãjeéh chooná, jwī wái náah jumni tewatdih jwī cádahbipna caá.\* <sup>11</sup> Pánihna, ãjeéh túi chooát túut niijná, jwiít ãihwāboó caandíh túi jenah joinít, ã naawátdihbüt jwī túi jepah jíh. Jon jātih moón jwī déewā Diosdih ët yap yohatji jíib ãjeéh túi jumcan, ët jéih choocáp wut jī. Pánihna, queét ët chäjatji pah jwiítboó jwī chäjca boj jíh.

<sup>12</sup> Dios naawát oboh jumni nihcan, báadhni pani-hni ã jumna caá. Pánih jumna, chénaboó jaco wáini eeép naajíh iidíp dæuj lájapdih jwī bóodat pah, ã naawátdih jwī jenah joyóchah, jwiítdih ã túi chüáhna caá. Pánih chüáhna, ded pah jwī túut

\* **4:8** Dt 31.7; Jos 22.4 \* **4:10** Gn 2.2

nʉʉmát pínahdih jwiítdih ã jéihyana caá.\* <sup>13</sup> Ded pah jwī jenah joyátdih Diosdih jwī jéih bihcan caá. Nihat ã chājnidih caánboó ã enna caá. Páinhna, ã pebhna juibínit, ded pah jwī chājatjidih caandíh naáwát ã náahbipna caá.

*Jesús sacerdotewā ī chah maáh ã jumat*

<sup>14</sup> Dios wʉúh, Jesús, ã íip pebhna waadnít, chah maáh ã jumna caá. Páinh wẽpni jumna, sacerdotewā ī chah maáh caá. Sacerdotewā ī maáh Dioíh cääcwādih ã ʉábát pah, Jesúsbut jwiítdih ʉábhni ã jumna caá. Páant ã jumuchah jéhnit, jwiítbóó caandíh jwī tái jenah joí cádahca boj jíh. <sup>15</sup> Jesús cääc jumna, ded pah jwī yapat pínahdih ã tái jéhna caá. Páinh jéhnit, yeejép jwī yapachah enna, jwiítdih jīgah ennit, ã jéih teo wáacna caá. Nemépwā ī maáh caandíh ã yéej chājat túutuchah yuhna, Jesús yéej chājcanni ãt jumap wut jí. Páinh jumna, jwiítdihbut ã yéej chājat túutuchah, Jesús ã jéih teo wáacna caá, jwī yéej chājcat pínah niijná. <sup>16</sup> Páinhna, Dios jwiítdih ã oyatdih jéhnna, ʉumcanjeh, caandíh jwī ʉábát dée caá. Páant caandíh jwī ʉábáchah, jwiítdih oinit, jīgah enna, ã tái teo wáacbipna caá.

## 5

<sup>1</sup> Nihat sacerdotewā maáta ī chah maáta pínahdih Dios cääcwā cätíh ã ñíona caá, queétdih ī teo wáacat pínah niijná. Páinhna, Diosdih teo wāhnit jumna, cääcwā ī yéej chājatji peéh nʉñüpwadíh mao cáo wāhnit, biíhdihbut caandíh īpí wāhna caá, Dios ã enechah, cääcwā ī tái jumat pínah niijná. <sup>2</sup> Bita yéejnit ī jumat pah məntih,

---

\* <sup>4:12</sup> Is 49.2; Ef 6.17

sacerdotewā ī chah maátabut yéejnit ī jumna caá. Pánih yéej chājnit jumna, yéej chājniddih jīgah ennit, ī tái jéih teo wáacna caá. <sup>3</sup> Pánih yéejnit ī jumchah, queét sacerdotewā ī maátadihbut yéej chājat peéh ā jumna caá. Páant ā jumchah, queétjeh ī yéej chājat peéh, cāacwā ī yéej chājat peéhbut nūñúpdih mao cáo wāhat caá náahap, Dios ā enechah, ī tái jumat pínah níijná.\* <sup>4</sup> Sacerdotewā ī chah maáta jumíhna, queétjeh ī jéih waadcán caá. Diosboó queétidih níonit, ā waadána caá. Jon jātih Aarónjidih Dios ā níwat pahjeh māntih, būubut sacerdotewā ī chah maáta pínahdihbüt ā níona caá.\* <sup>5</sup> Páant queétjeh ī waadcátji pahjeh māntih, Cristobüt sacerdotewā ī chah maáh pínah caanjéh maáh āt waadcáp wut jī. Diosboó caandíh maáh waadána, nin pah āt níijíp wut jī:

“Meém wā wūúh ma jumna caá. Páant ma jumchah, būu nihat cāacwā ī enechah, meemdíh maáh wā waadána caá”, Dios āt níijíp wut jī. *(Sal 2.7)*

<sup>6</sup> Biíh láa nin pah āt níijíp wut jī:

“Melquisedec sacerdote ā jumatji pahjeh, biíc yoobó meembüt páantjeh sacerdote ma jumbipna caá”, ā wūúhdih āt níijíp wut jī. *(Sal 110.4)*

<sup>7</sup> Cristo nin baácboó jumna, jāinít, ā lípdih bádí āt uábáp wut jī. **“Ma náahna, ma teo wáacá, wā wuncat pínah níijná. Obohjeétih, páant wā wuníhcah yuhna, ma náahat pahjeh ma chājaá”**, āt níijíp wut jī.\* Páant ā niíj uábúchah, ā líp āt joyóp wut jī.

---

\* **5:3** Lv 9.7   \* **5:4** Ex 28.1   \* **5:7** Mt 26.36-46; Mr 14.32-42; Lc 22.39-46

Pánihna, ã íip ã náahat pahjeh ã chãjíhichah enna, ã uábátdih joiná, caán wənnijidih ãt booanap wət jí. <sup>8</sup> Cristo Dios wüäh jumna yuhna, bídí yeejép ãt yapap wət jí. Pánih yapna yuhna, ã íipdih ãt jepah cádahcap wət jí. Pánih jumna, ded pah táí jepahatdih ãt jéihyep wət jí.\* <sup>9</sup> Pánih yeejép yapna yuhna, yoobópdih jepahni cruzboó wənna, nihat caandih jepahnitdih táí ubni ã jumna caá. <sup>10</sup> Páant ã wən wāhuchah, Melquisedec panihni sacerdotewā ī chah maáh Diosboó caandih maáh ãt waadánap wət jí.

*Cristoíh doonádih jwī jepah cádahachah, bídí ã tobohat*

<sup>11</sup> Cristo sacerdotewā ī chah maáh ã jumatdih yeebdih chah wā bohéíhna yuh caá. Obohjeéhtih, páant wā jwáub naawíhichah yuhna, yeébboó ñita táí beh joicán tagaá. Pánih beh joicánnit ñi jumuchah, yeebdih wā táí jéih bohécan caá. <sup>12</sup> Maatápdih Cristoíhwā ñi jumna yuh caá. Pánih jumnit, bitaboodih ñi bohénachah, ãta táí tagaá. Obohjeéhtih, táí beh joicánnit ñi jumuchah, bitaboó yeebdih ī jwáub bohéát caá náahap. Dios naawát buocannidihjeh ñi beh joiná caá. Wébít jõoh macdihjeh ī nomat pah yeebbát buocannidihjeh ñi táí joiná caá. Jáap bohé jwíihnit ī jumat pah ñi jumna caá. <sup>13</sup> Det jõoh macdih nomnit, wébít ī jum jwuhna caá. Queét ī nihat pahjeh tigaá yeéb ñi jumap. Pánihna, “Nin yeejép caá. Con táini caá”, yeebdih ī niíj bohénachah yuhna, páantjeh ñi beh joicán caá.\* <sup>14</sup> Jeémátdih jeémpnitboó behnit ī

---

\* <sup>5:8</sup> Mt 26.39; Jn 10.18; Fil 2.8      \* <sup>5:13</sup> 1Co 3.2

jumna caá. Queét panihnit caá Dios naáwátdih tái míic bohénit ī jumap. Pánih bohéna, “Nin yeejép caá. Con túini caá”, queétdboó ī niíj jéihna caá.

## 6

**1-2** Pánihna, Dios naáwátdih chah jéihna, tái behnit panihnit jwī jum jíih. Cristoíh doonádih jwíih bohéna, nin pah jwī jéihyep jī: Jwiít cāacwā jwī jenah joyátjíhjeh jwī chājachah, dedé pínah nihcap jī. Pánih chājna, Diosdih jwī weñacap jī. Páant jwī chājatjidih cádahnit, Cristodih jepahna, túiniboodih tāut nūumnít, caandíh jwī tái jenah joí jwíihip jī. Páant jwī jwíih jepahachah, nin pah jwiítdih ī jwíih bohénap jī: Ded pah Jesúíhwādih daabáátdih, jwiít āihwādih ī teo jāhaatdihbut ī bohénap jī. Wənnitji ī jwāub boo pəd jūwát pínahdih, péeni yeó jáapdih caandíh jepahcannitdih Dios ã peéh chājachah, búdí yeejép ī yapat pínah ã péacatdihbut ī jwíih bohénap jī. Páant ī jwíih bohéátjidih tái jéihna, chah jwī bohé jíih. **3** Diosdih, ã naáwátdihbut chah jwī jéih jíih. Dios ã náahachah, jwiít nihat biícdih páant jwī chājbipna caá.

**4** Obohjeéhtih, det pánih chājcan, Diosdih ī cádahbipna caá. Pánih cádahnit, jwāub yéej chājna, ī jéih jwāub tāut nūumcán niít. Queét Cristodih jwíih jepahnit, “Āih dooná yoobópdih caá ã jumap”, ït niíj jenah joyóp yuh jī. Pánih jenah joinít, Dios queétdih ã tái ubatdih, Túini Espíritu ījeéh ã jumatdihbut ït jéihyep wut yuh jī. **5** Dios naáwátdih joiná, túini naáwát ã jumatdih ït jéihyep wut yuh jī. Nin péeni yeó jáapna Dios ã maáh jumapboó ã wēpatjíh ã teo wáacatdihbut ït jéihyep wut yuh jī. **6** Pánih jéihna yuhna, caandíh cádahna, Dios

wāáhdih cruzboó ū jwáab mao yohat pah caá ū chājap. Páant ū chājachah enna, bita Cristodih ū deohbipna caá. Páant ū cádahachah, det queétdih ū jéih jwáab túut nūumát túutcan niít. <sup>7</sup> Nin pah caá ñ jumap: Táini baácdih mah ñ júuwáchah, wápchi mínah caanjíh ñ momni táí chíih jāóhnit, ñ quehechah, ñ jeémát pínahdih ñ bíbohna caá. Caán baácdih Dios ñ táí chājna caá. Pánihat pah Diosdih cádahcan, ñ naawátdih chah bohénitdih ñ táí teo wáacbipna caá. <sup>8</sup> Obohjeéhtih, ded baácdih óot jumni pihna, yeejép yílipbüt ñ chíihichah, dedé pínah nihcan caá. Pánihni baácdih táí chājcan, Dios ñ cáo yohbipna caá. Páant ñ cáo yohat pah caandíh cádahnitdihbüt ñ cáo yohbipna caá.\*

### *Cristodih cádahcannitdih Dios ñ táí ubat*

<sup>9</sup> Wā oinitaá, yeebdíh páant niíj naóhna yehna, “Cristodih cádahnit caá”, yeébboodíh wā niíj jenah joicán caá. Cristo ñ táí ubnit ñi jumuchah, táini ñi chājatdih wā jéihna caá. <sup>10</sup> Jwiít nihat jwī táí chājatji jíib jwī íip jwiítdih ñipíi táí chājna caá. Caandíh oina, búdí teonit, ãihwādih ñipíi táí teo wáacna caá. Páant ñi chājachah enna, ñ quíib báudcán niít. <sup>11</sup> Pánihna, ñi jumat yoobó ñi jumat pah bóo bitadih táí oinit, ñi teo wáacat pínahdih yeebdíh jwī náah yacna caá. Páant ñi chāj cádahcat jíib jwī íip ñ pebhboó yeebdíh ñi chājat pínahdih ñi táí jéihbipna caá. <sup>12</sup> Yeéb yabh teonit ñi jumatdih jwī náah yaccan caá. Bita Cristoíhwā yeejép yapna yehna, “Jesús weemdíh ñi chājat pínahdih ñi táí jéihbipna caá”, niíj jenah joinít, caandíh cádahcan caá. Páant ū jumuchah ennit, “Wā pebhboó yeebdíh wā táí chājipna caá”, jwī íip ñ nijjátji

---

\* **6:8** Gn 3.17-18

pah ã chājbipna caá. Pánihna, queét ī chājat pah, yeebbút ñi chājaá.

**13-14** Jon jātih Abrahamdih Dios ã wēpatjīh nin pah ãt nijíp wut jī: “Meemdīh bádí wā tāi chājbipna caá. Pánih tāi chājna, ma jāimenádih dawá wā cāac pooat tāutbipna caá”, ãt nijíp wut jī. Biíh caan pah wēpni wihsah, caán ã wēpatjīhjeh ãt naáwáp wut jī.\* **15** Páant ã nijjátjidih náhninit, Abrahamboó ã tāi páñachah enna, ã nijjátji pahjeh Dios caandih ãt tāi chājap wut jī. **16** “Dios ã enechah, yoobópdih nijjná caá wā chājap”, jwiít cāacwāboó jwīpř nijjná caá. Pánihna, chah jumni ã wēpatjīh nijjnít, yoobópdih jwī nijját ã jumatdih jwī jāutna caá. Páant jwī nijjíchah joinít, jwījeéh míic jāihniboó “Ã nijját yoobópdih tigaá”, nijj jeihnit, ã jāih cádahna caá. **17** Obohjeéhtih, Dios Abrahamdih “Meemdīh wā tāi chājbipna caá”, ã nijját yoobópdih ã jumatdih jāutat tāut nijjná, ã wēpatjīhjeh ãt naáwáp wut jī. Páant ã naáwátdih jeihnit, “Ã naáwát yoobópdih ã jumuchah, caandih ã tāut nūumcán niít”, Abraham, ã jāimenábat ït nijj jeihjip taga. Jwiít nihat ãihwābüt caandih jwī jeihna caá. **18** Dios ã jeih yeecan caá. Pánih yeecanni jumna, chéne naáwátjīh ã nijját yoobópdih ã jumatdih jwiítdih ã jeihyana caá. Æ nijjátdih joiná, ã wēpatjīhjeh ã nijjátdihbüt joiná, caandih ã tāut nūumcát pínahdih jwī jeihna caá. Páant ã jumatdih jeihna, ã pebhna jwiítdih ã ub bejat pínahdih úumcanjeh jwī wēi pāina caá. **19-20** Pánih wēi pāina, caandih jwī tāi jenah joí cádahcan niít. Sacerdotewā ī chah maáta cāacwādih úubh wūhat tāut nijjná, Dios ã

---

\* **6:13-14** Gn 22.16-17

jumni tólihna waadnít, wáapni yégueh jāh yaíhni chóodih īpí yap waadáp wut jí.\* Páant ī chājat pah, jwíih pínahdih Diosdih uábat tút niijná, Jesúsbüt Dios pebhna át waad béjep wut jí. Pánihna, Jesús páantjeh sacerdotewā ī chah maáh Melquisedec paníhni jumna, Dios á jumapboó jwiít áihwādih á waóh waadáchah, jwiítbüt jwíjéh waadbípna caá.\*

## 7

### *Melquisedec paníhni sacerdotewā ī chah maáh Jesús á jumat*

<sup>1</sup> Melquisedecboó\* Salem wut jumni tátchidih moón ī maáh, caanjéh mantih sacerdotebüt jumna, Dios wépnidih uábhni át jumap wut jí. Maátadih Abrahamwā míic mao yap yohnit, ī jwáub júuwáchah, Melquisedec caandíh jwāáadih át juibínap wut jí. Pánih jwāáh juibinit, “Nin Abrahamdih bádí ma túi chājaá”, Diosdih át niíj uábáp wut jí. <sup>2</sup> Páant á jwāáát pínah jātih, Abrahamboó caandíh eníhcannitdih míic mao yap yohnitji, maátaíh bií déedih át ub júuwáp wut jí. Páant á ub júohnidih chénat pah téihya poómpdih jenah ennit, biíc poómpdih Melquisedecdih át wáháp wut jí. “Melquisedec”, niijná, “Tái chajni maáh”, niijná ít chājap wut jí. “Salem”, niijná, “Tái jumni”, niijná ít chājap wut jí. Pánihna, caán Salem tátchidih moón ī maáh jumna, “Chah maáh tái jumat tútni”, caandíh ít niijíp wut jí.\* <sup>3</sup> Melquisedec á mánadih, á nəowādihbüt ī daacát á wihsan caá. Á cāac jumatdih, á wənatdihbüt

---

\* 6:19-20 Lv 16.2    \* 6:19-20 Sal 110.4    \* 7:1 He 5.6    \* 7:2

Gn 14.17-20

ĩ daacát ã wihsan caá. Pánih jumna, páantjeh ã jumna caá. Páant ã jumatdih jéihna, ded pah Dios wüah Cristobat páantjeh sacerdote ã jumatdih jwí jéihna caá. Pánihna, Cristo sacerdote ã jumat pah Melquisedecbat sacerdote ã jumna caá.

<sup>4</sup> Melquisedec oboh jumni ã nihcatdih ñi tái náhninaá. Chah maáh jumna, Diosdih Abraham ã túyat pínahdih ãt uábháp wut jí. Abrahamboó jwí nuowáji ĩ maáh yoobát jumna yuhna, Melquisedec chah maáh ã jumatdih jéihna, ã ub júohni biíc poómpdih caánboodih ãt wühp wut jí. <sup>5</sup> Moisésji nihat judíowádih páant ãt wühat túutap wut jí. Pánih wutna, Leví ã jaimená sacerdotewá ĩ jumuchah, ĩ déewá ĩ wühat pínahdih ãt ubat túutap wut jí. Ĩ déewá Abraham ã jaimená ìt jumap wut jí. Leví Abraham jaima ã jumuchah, ã jaimenábat Abraham jaimená ìt jumap wut jí. Nihat Abraham jaimená jumna yuhna, Leví jaimená sacerdotewá jumnit, ĩ déewá ĩ wühatdih ípí ubap wut jí.\* <sup>6</sup> Obohjeéhtih, Melquisedecboó Leví jaima nihcan yuhna, Abraham ã wühatdih ãt ubap wut jí. “Meemdih wá tái chäjbipna caá”, Dios ã nijní Abraham ã jumuchah yuhna, Melquisedecboó caandih Dios ã tái chäyat pínahdih ãt uábháp wut jí. <sup>7</sup> Nindih jwiít nihat jwí jéihna caá: Chah jumniboó namp jumnidih tái chäyat pínahdih ápí uábhna caá. Pánih jéihnit, Melquisedecboó pánih uábhni ã jumuchah, Abraham chah ã jumatdih jwí tái jéihna caá. <sup>8</sup> Jwiít cäacwá jwí wühatdih ubnit sacerdotewá, cäacwájeh jumna, wunnit pínah ĩ jumna caá. Obohjeéhtih, Melquisedecboó

---

\* <sup>7:5</sup> Nm 18.21

Abraham ã wāhnidih ubniji bāadhni ã jumna caá. Dios naawátdih naóh yapanit daácna, ã wānatjidih naóhcan, “Pántjeh bāadhni caá”, niijná ït chājap wut jí. <sup>9</sup> Buu moón Leví jaimená jumnit sacerdotewā, Dios ã wāhat tāutatdih ï ubna caá. Pánt ï ubuchah yuhna, Abraham Melquisedecdih wāhna, nihat Leví jaimená ï wāhat pínah panihnidihbut Melquisedecdih wāhna ãt chājap wut jí. <sup>10</sup> Melquisedecdih Abraham wāh láá, ã jaima Levíboó ãt cāac jum jwāhcap wut jí. Páinhna, Melquisedec Abrahamdih jwāhna, Leví pínahdihbut ãt jwāááp wut jí. Leví, ã jaimenábut Melquisedecdih wāhnit panihnit jumna, caán namp ït jumap wut jí.

<sup>11</sup> Moisésji wutnit, Leví ã déewādihbut sacerdotewā ãt jumat tāutap wut jí. Æ wutat pahjeh queét sacerdotewā nāñúpwādih mao cáo wāhnit, cāacwādih ït wābh wāháp wut jí, Dios ã enechah, tāinit ï jumat pínah niijná. Pánt ï chājachah, tāi yoobópdih jumna nihna, biíh sacerdotedih jwīta náahcan tagaá. Obohjeéhtih, pánih jumcan, biíh sacerdote Melquisedec panihnidih buu jwī náahna caá. Páinhna, Leví jaima Aarónji ã jaimená poómpdih moón sacerdotewādih buu jwī náahcan caá. <sup>12</sup> Sacerdotewādih Dios tāut nāumnít, jwiítdih ã wutatdihbut tāut nāumát caá náahap. <sup>13</sup> Dios Moisésjidih wutat tāutnit, Leví jaima Aarón ã jaimená poómpdihjeh sacerdotewā ãt waadáát tāutap wut yuh jí. Pánt ã wutuchah yuhna, jwī Maáh Jesús Leví jaima nihcan caá. <sup>14</sup> Judá jaimená poómpdih bóo ã jumatdih jwī tāi jéihna caá. Obohjeéhtih, Moisés sacerdotewā waadánit, Judáih

poómpdih moondíh ãt waadácap wut jī. **15** Caandíh jéihna, nindihbüt jwī tái jéihna caá: Buu Dios jáap ã waadáni sacerdote Cristo Melquisedec paníhni ã jumna caá.

**16** Jon jātih jumnit sacerdotewā pínah Dios ã wutat pahjeh Levíh poómpdih moonjéh ñt waadáp wut jī. Obohjeéhtih, Leví jumna nihcah yuhna, páantjeh jumna, Cristo sacerdote ãt waadáp wut jī.

**17** Nin pah Dios ãt nijíp wut jī:

“Meém páantjeh sacerdote ma jumbipna caá.

Melquisedec sacerdote ã jumat pahjeh muntih meembüt sacerdote ma jumbipna caá”, Dios ã wáhdih ãt nijíp wut jī. (*Sal 110.4*)

**18-19** Moisésji ã wutatdih jepahíhna yuhna, jwiít cäacwā yoobópdih jwī jéih jumcan caá. Pánihna, caán ã jwíh wutatji yoobópdih jwī jumat pínahdih ã teo wáaccáh, Dios caandíh ãt cádahap wut jī. Pánih cádahnit, jwī Maáh ã wan wáhatdih jwī tái jenah joyát jíib Dios jwiítdih ã tái ubna caá, äjeéh jwī tái jumat pínah nijiná. Páant ã chäjachah, caandíh tái jéih uábhnit, ã pebhboó yoobópdih jwī jumat pínahdih jwī wéi pâina caá.

**20** Cristodih sacerdote waadána, ã wépatjih naóhniit, Dios caandíh ãt waadánap wut jī. Obohjeéhtih, ã wépatjih naóhcanjeh, bita sacerdotewádih ãt waadánap wut jī.  
**21** Cristoboodih sacerdote waadánit, Dios caandíh nin pah ãt nijíp wut jī:

“Weém, ma Maáh, wā wépatjih meemdih yoobópdih wā naóhna caá. Pánih wép naóhna, meemdih wā jenah joyátdih wā túut náumcán niít. Páantjeh sacerdote ma

jumbipna caá”, Dios Cristodih át nijíp wut jí.  
**(Sal 110.4)**

**22** Pánih wép naóhna, Jesús jwiítdih á táí ubat pínahdih niijná, át chājap wut jí. “Cääcwädih wā táí ubbipna caá”, niijná, Dios Jesúsdih át wah deyanap wut jí. Pánihna, Jesús á wan wāhatdih táí jenah joinít, Dios á nijjátji yoobópdih á jumatdih jwī jéihna caá. **23** Jwíih jumnit sacerdotewā í wanuchah, bita ípí táut nuáam waadáp wut jí. Pánihna, dawá sacerdotewā ít jumap wut jí. **24** Obohjeéhtih, Jesúsboó páantjeh á jumuchah, caandíh túut nuumní sacerdote pínahdih jwī náahcan caá. **25** Jesús páantjeh jumna, áih cääcwädih á uúbh cádahcan caá. Pánih uúbhna, nihat caandíh jepahnitdih á táí ubna caá, Dios pebhboó ájeéh jwī táí jumat pínah niijná. Pánihna, Jesúsjeh yoobópdih jwiítdih túí ubni á jumna caá.

**26** Cääcwä jwī chājat pah yeejép chājni nihcan, Jesúsdih yeej chājat peéh á wihsan caá. Yeejépwā cätih jumnijidih jeáboó ub bejnit, nihat cääcwä chah maáh Dios át waadánap wut jí. Pánih jumna, Jesús sacerdotewā í chah maáhbut jumna, jwiítdih táí teo wáacni á jumna caá. **27** Bita sacerdotewā í jumat pah nihcan caá. Queétboó yeó jáap jumat pah nuñúpwädih mao cáo wāhna, queétjeh í yeej chājat jíib jwíih wāhnit, tāttimah, cääcwä í yeej chājat jíibbut ípí wāhap wut jí. Dawá láá páant ít chājap wut jí, cääcwädih Dios á táí enat pínah niijná. Obohjeéhtih, Jesúsboó biíc láajeh wan wāhna, caanjéh áih bácahdih míic wāhnit, cääcwädih í yeej chājat peéh át jíib chājap wut jí.\* **28** Moisésji á wutat

---

\* **7:27** Lv 9.7

pah sacerdotewā ī maáta pínahdih cääcwađih ī waadát túutuchah, yéejat wihcannit īt nihcap wut jī. Obohjeéhtih, caán túttimah, Dios wēp naóhna, ã wūh pääntjeh yéejat wihcanniboodih sacerdotewā ī chah maáh ãt waadánap wut jī.

## 8

*Jesús sacerdotewā ī chah maáh jwiítdih ã tui teo wáacat*

<sup>1</sup> Caán nihatdih naóhna, nindih bácah yeebdih naóhna caá wā chājap: Sacerdotewā ī chah maáh panihni Jesús jwiítdih teo wáacni, jeáboó Dios ã jéihyepmant bóo buwámant ã chāudna caá.\* <sup>2</sup> Pánih chāudnit, jwiít ãihwādih ãpī wúbhna caá. Nin baácboó jumni, cääcwađih chājniji Dioíh muúboó sacerdotewā Dioíh cääcwađih ïpī wúbhna caá. Obohjeéhtih, Jesús jeáboó Dios ã chājni muú yoobát diitboó jumna, jwiít ãihwādih ãpī wúbhna caá.

<sup>3</sup> Nihat nin baácdih moón sacerdotewā ī maáta nuñápwađih ïpī mao cáo wūhna caá. Páant queétdih Dios ãt wutup wut jī, cääcwađih yéej chājat peéh ī jíib chājat pínah niijná. Jwiítdih teo wáacni sacerdotedihbut mao cáo wūhat panihnidih Dios ãt wūhat túutup wut jī, jwī yéejat peéh ã jíib chājat pínah niijná. Páant ī wūhat pähjeh māntih, Cristo jwī yéejat jíib caanjéh ãt mūic wūhup wut jī, Dios jwiítdih ã wēi enat pínah niijná. <sup>4</sup> Nin baácboó sacerdotewā wāát jumna caá. Pánihna, Jesúdboó nin baácboó pääntjeh jumna nihna, sacerdote ãta jéih jumcan tagaaá. <sup>5</sup> Nin baácboó jumnit sacerdotewā nin baácdih jumni

---

\* **8:1** Sal 110.1

Dioíh muadíhjeh ī teo wāhna caá. Cāacwā caán muadíh chājna, jeáboó jmní mu pánihni īt chājap wt jī. Páant ã jmuchah, jeejíboó Moisésdih Dios ãih muá pínahdih chājat tuutnit, “Meemdih wā naáwát pahjeh muntih wiih muadíh, nihat caán diítboó jmnidihbt tui yoobópdih ma chājat tuutp”, ãt niijíp wt jī.\* <sup>6</sup> Obohjeéhtih, jeáboó jmní Dioíh muá nin baáckoó jmní mu chah tuini ã jmna caá. Pánihna, Jesús sacerdote jmna, ã tewatboó nin baácdih jmní sacerdotewā ī tewat chah caá ã jmp. Dios Moiséswādih “Yeebdih wā wtatdih jepahnit, wājeéh ñi tui jmbipna caá”, ãt niij naáwáp wt yuh jī. Obohjeéhtih, jwiítdih “Jesús yeebdih ã wun wuhatboodih tui jenah joinít, wājeéh ñi tui jmbipna caá”, ãt niij naáwáp wt jī. Queétdih ã naáwátji chah jwiítdih ã naáwát ã jmna caá. Pánihna, Jesúsboó jwiítdih tui ubni jmna, nin baáckoó jmnit sacerdotewā chah wepni ã jmna caá.

<sup>7</sup> Ñ jwiih wtatjidih yoobópdih jéih jepahcan, cāacwā ãjeéh īt jéih jmcap wt jī. Ñ wtatjidih jwiih jéih jepahachah nihna, biíh naáwátdih Dios ãta naóhcan tagaa. <sup>8</sup> Obohjeéhtih, ã wtatjidih ī tui jepahcatdih enna, ãih cāacwādih jmihna, nin pah ãt niijíp wt jī:

“Nin wā niijátdih ñi tui joyoó: Túttimah, nihat wiih cāacwā, Israel juimenádih, Judá juimenádihbt jáap naáwátdih wā naóhbipna caá.

<sup>9</sup> Ñ nuowā Egipto baáckoó jmnitjidih bacanit, ded pah wājeéh ī tui jmat pínahdih queétdih

---

\* <sup>8:5</sup> Ex 25.40

wā naáwáp yah jī. Obohjeéhtih, páant wā naáwátdih ī joí cádahap jī. Páant ī cádahatdih ennit, weembút queétdih wā cádahap jī. Páant queétdih wā naáwátji pah jwáub naóhcan, mácah wā naóhbpna caá.

**10** Táttimah nihat Israel jaimenádih nin pah wā naóhbpna caá: Wā wutatdih yeebdíh wā túi náhniabipna caá. Páant wā náhnianachah, ñi túi wēi jepahbpna caá. Weém ñi Maáh jumna, yeebdíh wā en daobípna caá. Yeéb wíihwā jumna, weemdíjhē ñi úubhbipna caá.

**11** Pánihna, caán láa teo wāhnit dée, maáta déebut nihat weemdíh túi jéihnit míicjeh ī jumbipna caá. Pánih jéihnit jumna, det ī déewādih nin pah ī míic niíj bohécan niít: ‘Ded pah jwí Maáh Dios ã jumatdih ma jéihyeé’, ī niijcán niít.

**12** Pánihna, ī yéej chāyatjidih yohnit, queétdih peéh chājcan, caandíh chéneji wā jwáub náhnican niít”, Dios át niijíp wut jī. (*Jer 31.31-34*)

**13** Pánihna, jáap naáwátdih naóhna, ã jwíih naáwátji át cádahat túutep wut jī. Caán máa naáwátjidih jáap naáwátboó jwáub túut nūumní ã jumna caá.

## 9

### *Dioíh mūú nin baácboó jumni, jeáboó jumni*

**1** Dios Moisésjidih jwíih wutna, ded pah cāacwā caandíh ī weñat pínahdih át naáwáp wut jī. Nin baácdih moón caandíh ī weñat pínah mūudih ded pah ī chāyat pínahdihbut át naáwáp wut jī. **2** Caán mūudih nūñápwa chóojih ìt wāapáp wut jī.\* Caán

---

\* **9:2** Ex 26.1-30

muú diítboó chéne tólih ìt chājap wut jí. Í jwíh waád juibíni tólih “Dioíh tólih”, ìt niijíp wut jí. Caán tólihboó í jií cáagat nahna át jumup wut jí.\* Cáagat naabút át jumup wut jí. Caán cáagat naajíh sacerdotewā Diosdih í wāhni pan naaná át jumup wut jí.\* <sup>3</sup> Wāupni yégueh chóojíh í jāh yaíhni tāahmant biíh tólih át jumup wut jí. Caán “Dios á jumat tólih”, ìt niijíp wut jí.<sup>4</sup> Caán tólihboó chej jumnidih cáagnit í cáwat naá át jumup wut jí. Caán naá orojíh í chājni wut jí.<sup>5</sup> Oroyíh í chājni pahi**bat** caanjíh át jumup wut jí.<sup>6</sup> Caan páih diítña orojíh í chājni pamap át jumup wut jí. Caan pámap diítña “maná”, í niijní át jumup wut jí.<sup>7</sup> Caan páih diítña Aaróníh íoh cajat nahbat chíih yabacni jum,<sup>\*</sup> Dios á wutatdih á daác buudhniji chéne jeé naanábut át jumup wut jí.<sup>8</sup> <sup>5</sup> Caan páih wāáp lajni naajíh chéne ángelwā orojíh í pāp dodhnit ìt jwāáh nāhāp wut jí. Queét ángelwā Dios caanjíh á jumatdih juutna ìt chājap wut jí. Pánihna, caanjíh jumna, Dios cāacwā í yéejatdih ãpī yohop wut jí.<sup>9</sup> Caán muudih bóodih páant bóojeh tigaá wā naóh jwāhāp.

<sup>6</sup> Caán muudih í tái ámohat táttimah, sacerdotewā yeó jáap jumat pah jwíh waád juibíni tólihdih waadnít, Dios á wutat pah ïpī chājap wut jí.<sup>\*</sup> <sup>7</sup> Sacerdotewā í chah maáhjeh biíh tólihboó jópchi jumat pah biíc láá á waadát yeó jáapdihjeh ãpī waadáp wut jí. Pánih waadnít, í maoni nuñáp í wāhni pínah meépdih caanjíh jumni pah

---

\* **9:2** Ex 25.31-40   \* **9:2** Ex 25.23-30   \* **9:3** Ex 26.31-33   \* **9:4**  
Ex 30.1-6   \* **9:4** Ex 25.10-16   \* **9:4** Ex 16.33   \* **9:4** Nm 17.8-10  
\* **9:4** Ex 25.16; Dt 10.3-5   \* **9:5** Ex 25.18-22   \* **9:6** Nm 18.2-6

wāapátdih ãpī chíanap wut jī, caán meépdih en-nit, Dios cāacwā ī yéejatdih ã yohat pínah niijná. Meépdih ub bejcan, ãpī jéih waadcáp wut jī. Diosdih uábát tāut niijná, caanjéh ã yéej chāyatji, nihat bita judíowā ī jéihca naáh yéej chāyatji jíbbut meépdih ãt ub waad békep wut jī.\* <sup>8</sup> Páant Dios ã chāyatjijlh Túini Espíritu nin pah jwiítdih ã jéihyana caá: Moisésdih ã chāyat tāutni muú Dios ã jumat tolíhboó cāacwā īt jéih waadcáp wut jī. Sacerdotewā ī chah maáhjeh caanná ãt jéih waadáp wut jī. Pánihna, Moisésdih ã chāyat tāutniji muú páantjeh ã jumuchah nihna, jwiít cāacwājeh Diosdih jwīta jéih uábhcan tagaá.

<sup>9</sup> Diosdih ī weñat muú ded pah ã jumatji, caán diítboó ded pah ī chāyatjidihbüt naóhna, jwiít buu moondih nindih Dios bohéna caá ã chājap: Cāacwā Diosdih weñat tāut niijná, nuñápwādih mao cáo wāhna yāhna, Dios ã náah yacat pah tāinit īt nihcap wut jī. Pánih chājna yāhna, iih caolih páantjeh yéejni jumna, Diosjeéh īt jéih jumcap wut jī. <sup>10</sup> Nin pah ipī chājap wut jī: Nuñápdih mao cáo wāh, jeémp, babh, iih bácahnadih chocna, Moisés ã wutatji pah Diosdih ipī weñep wut yāh jī. Obohjeéhtih, caán wutat pah chājna yāhna, ī tāut nuumát déedih queétdih ãt teo wáaccap wut jī. Pánihna, Dios jáap bohéátdih ã naawát tāttimah, jon jātih bóo wutatboó dedé pínah nihcan caá.

<sup>11</sup> Obohjeéhtih, jwiítdih tāi chāyat tāut niijná, Cristoboó sacerdotewā ī chah maáh yoobát jumnit, ãtát jūwáp wut jī. Pánih maáh jumna, jeáboó jumni Diosdih weñat muú yoobátdih ãt waadáp wut jī. Caán jeáboó jumni muú nin baácboó

---

\* <sup>9:7</sup> Lv 16.2-34

cāacwā ī chājni māú chah túini ā jumna caá.  
 12 Cristo Dios ā jumipboó cabra meépdih, jiwi meépdih Diosdih wāhat túut nijiná, āt ub waadcáp wāt jī. Obohjeéhtih, biíc láajeh jwiítdih wān wāhna, āih meép panihnidihjeh āt ub waadáp wāt jī. Pánih ub waadnít, jwī yéejatdih ā yohochah, jwiítbóó páantjeh Diosjeéh jwī jumbipna caá. <sup>13</sup> Dios Moisésdih ā wātatjiboó “Wānnitdih ñi chājachah, ñíih bácahdih quei pánihni ā naácna caá”, āt nijíp wāt jī. Pánihna, ūih bácah quei pánihnidih chocat túut nijiná, cabra meép, jiwi meép,\* jiwiwādih ī cāwatji jōóhjihbāt\* sacerdotewā queétdih īpī choj jāhanap wāt jī. <sup>14</sup> Páant ī chājachah yāhna, queétdih āt tái teo wāaccap wāt jī. Obohjeéhtih, Cristo wānna, āih meépboodih ā yoh wāhchah, jwiítdih bādī ā teo wāacna caá. Caán yéejat wihcanni jumna, cruzboó wānna, Táini Espíritu páantjeh jumni ā teo wāacatjīh, caanjéh āih bácahdih Diosdih āt wāhāp wāt jī. Pánih chājna, jwī yéejatdih yohnit, iiguípna jwī bejat dēejidih āt tái ubāp wāt jī. Páant ā tái ubnit jumna, “Yéejat peéh weemdih wihsan caá”, jwī niíj jéihna caá. Pánih jumna, Dios, páantjeh jumni ā náahat pahjeh chājnít jwī jumna caá.

### Jáap naáwát

<sup>15</sup> Moisés ā wātatjidih jepahna yāhna, ī yéejat peéh queétdih páantjeh ā jumipchah, cāacwā Diosjeéh īt jéih jumcap wāt jī. Páant ī jumipchah, nin jáap naáwátdih naóhnit, “Cristoboó ā wān wāhatjihjeh cāacwādih wājeéh wā tái jumat túutbipna caá”, Dios āt nijíp wāt jī. Páant ā nijátji pah, ī yéejatdih

---

\* **9:13** Lv 16.15-16    \* **9:13** Nm 19.9,17-19

yohnit, ã n̄ionitdih tái ubat t̄ut niijná, Cristo át w̄an wāhup j̄i. Páant ã tái ubuchah, páantjeh ãjeéh jwiít ãihwā jwī túi jumbipna caá. Pánih jumna, ãihwādih Dios ã wāhat pínahdih jwī bíbohbipna caá.

**16-17** Cäac ã w̄nat pínah jātih, ã déewādih ã wāhat pínahdih ãp̄i daác jwejna caá. Obohjeéhtih, ã b̄ud jwáhcah, ãih bií déedih ã déewā ï jéih ub jwāhcan caá. Æ w̄nat pínah jātih ã daác jwejni náo dedé pínah nihcan caá. Obohjeéhtih, ã w̄nat tāttimah, ã daacáti pahjeh ãih bií déejidih ï ubbipna caá. **18** Páant ã w̄ncah, caán náo dedé pínah ã nihcat pahjeh m̄antih, n̄ñápdih ï maocah, Dios Moisésdih ã nijátjibut dedé pínah ãta nihcan tagaá.

**19** Dios ã w̄tatdih Moisésji nihat ãih cäacwādih át naóh beedánap w̄t j̄i. Pánih naóh péanit, jiwi meép, cabra meépdih mahjih át widip w̄t j̄i. Tāttimah, oveja yoócdih ï d̄uani, hisopo w̄t jumni yílip biícdih nah chéonit, át taj báahanap w̄t j̄i. Pánih taj báahanit, Dios ã w̄tatdih ã daácní tolidih, nihat cäacwādihbut át choj jāhanap w̄t j̄i. **20** Pánih choj jāhanit, nin pah Moisés queétdih át nijíp w̄t j̄i: “Dios nin ã w̄tatjidih jwiítdih ã jepahat t̄utup j̄i, ãjeéh jwī tái jumat pínah nijjná. Pánihna, caán meépdih enna, ã naáwát yoobópdih ã jumtdih jwī jéihna caá”, át nijíp w̄t j̄i.\* **21** Tāttimah, caán tolidih cäacwādihbut át choj jāhaat pahjeh m̄antih, Diosdih ï weñat pínah m̄udih, nihat caán diítboó jumnidihbut át choj jāhanap w̄t j̄i.\* **22** Páant tigaá, Dios ã w̄tat pah, meépdih yoh w̄hat caá náahap, cäacwā ï yéejatdih ã yohat pínah nijjná. Biquí

\* **9:20** Ex 24.6-8; Zac 9.11; Mt 26.28

\* **9:21** Lv 8.15

láanajeh cāacdih quei pánihni ã jumchah, meépdih yoh wāhcan, mahjīhjeh chocat pínahdih Dios ãt wātēp wāt jī. Meép panihnjīh choccannidih, Dios cāaquíh yéejatdih ã quíib bāudcán niít.\* <sup>23</sup> Pánihna, nin baácboó jumni Diosdih ī weñat muá, nihat caán diítboó jumniwāt quei wíhcanni panihni ã jumat pínah niijná, nūñáp meépdih yoh wāhat ãpī náahap wāt jī. Moiséswā caán muudih jeáboó jumni muá pánihni īt chājap wāt jī. Jeáboó jumni muá Dioih muá yoobát ã jumchah, chah tāini meép panihnidih yohat caá náahap.

### *Cristo biíc láajeh ã wān wāhat*

<sup>24</sup> Nin baácdih bóo Diosdih ī weñat muá cāacwā ī chājnidih Cristo ãt waadcáp wāt jī. Caán muudih waadcánjeh, yoobópdih jeáboó ãt bejep wāt jī, Dios ã jumboo jwiítdih wābát tāut niijná. <sup>25</sup> Nin baácdih moón sacerdotewā ī maáta jópchi jumat pah Diosdih weñat tāut niijná, ã jumni tólihboó nūñáp meépdih īpī ub waadáp wāt jī. Obohjeéhtih, Cristo biíc láajeh wānna, ãih meép panihnidih Dios ã jumat tólih yoobátboó ãt ub waadáp wāt jī. <sup>26</sup> Cristo dawá lāa waadná nihna, nin baácdih Dios ã chājat tāttimah, nihat cāacwā jwī yéej chājatji jíib, dawá lāa caandih wān wāhat ãta náah tagaá. Obohjeéhtih, nin péeni yeó jáapna jwī yéejatdih yohat tāut niijná, nin baácboó biíc láajeh cāac jumnit, ãt wān wāhēp wāt jī. <sup>27</sup> Nihat cāacwā biíc láajeh jwī wānna caá. Páant jwī wānat tāttimah, tāinitdih, yeejépwādihbāt Dios ã níobipna caá, yeejépwādih peéh chājat tāut niijná. <sup>28</sup> Biíc láajeh jwī wānat

---

\* <sup>9:22</sup> Lv 17.11

pah, dawá cääcwäá jwï yéejatdih yohat tåut niijná, Cristobüt biíc láajeh ät wñen wëhüp wüt jï. Túttimah, ã jwáub dei jääóhbipna caá, páant mäntih. Pánih jwáub dei jääóhnit, jwï yéejatdih yohat tåut niijná, ã jwáub wñen wëhcan niít. Obohjeéhtih, jwiít caandíh wëi pääinitdih ubudih ã jääóhbipna caá, páantjeh ã pebhboó Diosjeéh jwï jumat pínah niijná.\*

## 10

### *Máa naáwát ã teo wáaccat*

<sup>1</sup> Cristoñ dooná táini yoobát ã jumna caá. Obohjeéhtih, Moisés ã wütatji táini pah jumna yuhna, biíc yoobó nihcan caá. Caán wütatdih jepahnit, yeó jáap jumat pah, nihat jöpchna nuñápwädih mao cáo wëhna, Diosdih îpí weñep wüt yuh jï. Obohjeéhtih, pánih chäjna yuhna, cääcwäá ï yéejatdih ï jéih yoh beedácan caá. <sup>2</sup> Í jéih yoh beedána nihna, biíc láajeh Diosdih pánih wëhnit, “Buu yéejat peéh jwiítdih ã wiican caá”, ïta niij jenah joi tágaa. Pánih jenah joiná, nuñápwädih mao cáo wëhatdih ïta cádah tagaa. <sup>3</sup> Obohjeéhtih, jöpchi jumat pah nuñápwädih mao cáo wëhna, cääcwäá ï yéejatdih ï jéih quíib bùudcán caá. <sup>4</sup> Pánihna, jiwi meépdih, cabra meépdihjeh Diosdih jwï wëhachah yuhna, jwï yéej chäjatdih ãta yoh beedácan tagaa.

### *Cristo ã wñen wëhat*

<sup>5</sup> Páant yoobópdih ã jumachah, Cristo nin baácboó ã cääc jumat pínah jätihibit nin pah Diosdih ät niijíp wüt jï:

---

\* **9:28** Is 53.12

“Cääcwaā nñúpwädih mao cáo wähna, trigo ojdihbüt ī wähatdih ma náahcan caá. Pánih náahcan, con baácboó ma cääc jumat túutuchah, ma chäjni bácah meemdih weñani pínah ã jumbipna caá.

<sup>6</sup> Cääcwaā ī yéejatdih ma yohat pínah nijiná, nñúpwädih ī mao cáo wähchah, ma wēi encan caá.

<sup>7</sup> Páant ma wēi encatdih jéihnit, ninboó jumna, ma náahat pah chäjadih wā bejbipna caá. Páant ma naáwátdih naóh yapani ã niíj daacáp jī”, Cristo ã íipdih át nijíp wüt jī. (Sal 40.6-8)

<sup>8</sup> “Cääcwaā nñúpdih ī mao cáo wähat pínah, trigo ojdihbüt ī wähat pínahdih queétdih ma náahcap jī. Páant ī wähchah yuhna, ma wēi encap jī”, Cristo át jwíih niíj naáwáp wüt jī. Moisés páant queétdih á chäyat túutuchah yuhna, caandih Dios át wēi encap wüt jī. <sup>9</sup> Páant niíj péanit, nin pah át jwáub nijíp wüt jī: **“Meém ma náahat pah chäjadih wā bejbipna caá”**, át nijíp wüt jī. Páant á nijíchah, nin pah jwí jéihna caá: Jon jätih nñúpwädih ī mao cáo wähatjidih cádahat túutnit, biíh bohéátboodih Dios naóhna át chäjap wüt jī. <sup>10</sup> Pánihna, Jesucristo á íip á náahat pah wün wähnit, jwiít cääcwaā jwí yéejatdih át yoh wähüp wüt jī. Biíc láajeh wüenna, áih bácahdih át wähüp wüt jī, jwiít áihwā Diosjeéh páantjeh jwí jumat pínah nijiná.

<sup>11</sup> Nihat sacerdotewä yeó jáap jumat pah Diosdih weñat mñáboó teonit, nñúpwädih ípí mao cáo wähna caá. Obohjeeéhtih, páant ī mao cáo wähna yuhna, cääcwaā ī yéejatdih ī jéih yoh beedácan caá.\*

---

\* **10:11** Ex 29.38

**12** Obohjeéhtih, jwī yéejatji jíib Cristoboó biíc láajeh wān wāhná, jwī yéejatdih āt tái yoh beedánap wāt jī. Pánih yoh beedá péanit, ã íip pebhna pāuh laab béjnit, ã jéihyepmant bóo būwámant, āt cháudup wāt jī. **13** Caanná cháudnit, caandíh eníhcannitdih ã íip ã yap yohat pínahdih ã páina caá.\* **14** Pánihna, biíc láajeh wān wāhnit, Dioíhwā ū yéejatdih āt yohop wāt jī, yéejat wihcannitjeh páantjeh ū jumat pínah níijná.

**15** Caán yoobópdih ã jumatdih naóhna, Dios naáwátdih naóh yapanidih Túini Espírituboó nin pah āt niíj daacát tāutup tajī:

**16** “Nin pah Dios ã níijíp be: ‘Táttimah bóo láá nihat cääcwađih nin pah wā níij naóhbipna caá: ‘Wā wātatdih yeebdíh wā náhnianachah, wēinit ū jepahbipna caá.’

**17** Ū yéej chājatdih wā jwāub náhnican niít”, wā níijbípna caá,’ Dios ã níijná caá”, āt niíj daacát tāutup tajī. *(Jer 31.33-34)*

**18** Pánihna, jwī yéej chājatdih ã yohochah, jwī yéejat jíib sacerdotewā nuñápdih ū jwāub mao cáo wāhatdih jwī náahcan caá.

### *Uumcanjeh, Diosdih jwī jéih uábat*

**19** Wā déewā panihnitá, Jesúspoó wān wāhná, ãih meépdih ã yohochah, jwiítboó uumcanjeh, Dios pebhna waadnít pah, caandíh jwī jéih uábhna caá. **20** Pánihna, nin baácdih moón sacerdotewā ū maáta ū chājatji būu láá jwiítdih dedé pínah níhcan caá. Cristoboó jwī yéej chājatji jíib ã wān wāhuchah, caán tolíhdih jāh yaíhni chóodih ã yeo dei bejehah,\* jáap namá panihnidih āt chājap

---

\* **10:13** Sal 110.1    \* **10:20** Mt 27.51; Mr 15.38; Lc 23.45

wat jī, Dios ã jumapna jwī tāi waadát pínah niijná.\* <sup>21</sup> Pánihna, jwiítboó Dioíh m̄uú pánihnit jwī jumachah, jeáboó jumna, jwiítdih uúbh wāhni Cristo chah wēpni sacerdote ã jumna caá. <sup>22</sup> Páant ã jumatdih jéihna, úumcanjeh, caandih tāi jenah joiná, Dios pebhna waadnít, caandih jwī uúbát dée caá. “Cristo weemdih wān wāhna, wā yéejatdih ã yohochah, b̄uú yéejat jíib weemdih wihsan caá”, jwī niij jéihna caá. Pánih jenah joí cá dahcan, mahjih jwī chocat pah, quei wihsannit panihnit jwī jumat dée caá.\* <sup>23</sup> “Yeebdih wā tāi ubbipna caá”, ã niijatji pah ã chājbipna caá. Páant ã chājat pínahdih tāi jéihnit, bitadihbüt caandih jwīpī naóhna caá. Caandih jwī tāi náhniat dée caá. <sup>24</sup> Pánih náhninit, jwījeéh jumnitdih oina, teo wáacnit, nihat biícdih jwī tāi jumat dée caá. <sup>25</sup> Diosdih weñat tāut niijná, jwī míic wáacat dée caá. Bita ï míic wáacatdih cá dahna caá ï chājap. Páant ï cá dahachah yuhna, jwiítboó jwī cá dahca boj jíih. Nin baácboó jwī Maáh ã jwāub dei jūuwát pínah bahnjeh ã judhna caá. Caandih jéihna, jwiít ã ihwā bádí jwī míic weña jíih.

<sup>26</sup> Yoobópdih jumni naawátdih jwī jéihna yuhna, “Wā náhat pah wā chājbipna caá”, jwāub niij jenah joinít, jwī yéej chājachah, Dios jwī yéejatdih ã yohcan niít. <sup>27</sup> Páant jwī chājachah, ã tobohna caá. Nihat Diosdih eníhcannitdih peéh chājnít, iiguípna ã bejat tāutbipna caá. Pánihna, caandih cá dahnit, jwāub yéej chājnítihbüt biíc yoobó ã peéh chājbipna caá. Páant ã peéh chājat pínah bádí úum náah jumni caá.\* <sup>28</sup> Moisés ã wutatjidih ded ã yap yohochah,

---

\* **10:20** Jn 14.6   \* **10:22** Lv 8.30; Ez 36.25   \* **10:27** Is 26.11

judíowā ī maáta caán yap yohnidih īpī peéh chājap wut jī. Ā yéej chājachah ennitji, biíc peihcannit caandih ī naóh yacachah, ī naawát yoobópdih ā jumatdih īt jéihyep wut jī. Pánih jéihnit, jīgah encanjeh, caandih īpī mao yohop wut jī. Biíc peihcannit wihsah, chénwā caandih ī naóh yacachah, īpī peéh chājap wut jī.\* <sup>29</sup> Páant ī peéh chājat chah, Dios ā wūhdih eníhcannitboodih ī peéh chājbipna caá. Cristo wñ wñhna, āih meépdih ī yoh wñhchah, Dios jwī yéejatdih ī yohna caá. Páant ā yohat pínahdih jwiítdih āt naawáp wut jī. Obohjeéhtih, det yéejatdih yohnit jumna yuhna, túttimah caandih yap yohna, jwúub yéej chājnit, “Jesúíh meép oboh jumni ī jumna caá”, ī niíj jenah joiná caá. Páant niíj jenah joinít, queétdih oini Túini Espíritudih yeejép naóhna caá ī chājap. Páant ī chājachah ennit, Dios queétdih bádí ī peéh chājbipna caá.\* <sup>30</sup> “Det ī yéej chājatji jíib weém caá wā peéh chājbip. Wñhwā jumna yuhna, yeejép ī chājachah, queétdih wā peéh chājbipna caá”, āt niijíp wut jī.\* “Yoobópdih tigaá Dios páant niíj naóhni ī jumap”, jwī niíj jéihna caá. <sup>31</sup> Pánihna, Dios chah wëpni ī jumachah, yéej chājnitedih ī peéh chājat pínah úum náah jumni caá.

<sup>32</sup> Jätih ded pah ñi jumatjidih ñi tái náhninaá. Túini doonádih joiná, jwíih jepahnit, dawá láá bádí yeejép yapna yuhna, Jesúsdih ñit cádahcap tajī. <sup>33</sup> Biquí láana cääcwā ī enechah, bita yeebdih yeejép naóhnik, yeejép īt chājap tajī. Biíh láá bita Jesúíhwädih yeejép ī chājachah enna, yeejép yapnidih ñit jīgah en teo wáacap tajī. <sup>34</sup> Bitadih nemat

\* **10:28** Dt 17.6; 19.15    \* **10:29** Ex 24.8; He 13.20    \* **10:30** Dt 32.35-36; Ro 12.19

m̄uáboó ū nemechah ennit, yeebbát ñit j̄igahap tají. Ñíh bií déedih ū d̄úuc wáyachah yuhna, j̄igahcanjeh, “A túina caá”, ñit niijíp tají. “Nin baácdih bóo chah túini jeáboó wā bíbohat pínah páantjeh ã j̄umna caá”, niij jéihna, ū d̄úuc wáyachah yuhna, ñit weñep tají. <sup>35</sup> Pánihna, úumcanjeh, Diosdih ñi túi jenah joí cádahca bojoó. Páant ñi cádahcat jíib, yeebdíh ã túi chājbipna caá. <sup>36</sup> Yeejép yapna yuhna, Dios ã náahat pah ñi chāj cádahca bojoó. Páant ñi chāj cádahcah, “Wíihwádih wā pebhboó wā túi j̄umat túutbipna caá”, Dios ã niijátji pah, yeebdíh ã túi chājbipna caá. <sup>37</sup> Nin pah Dios naáwátdih naóh yapani át niij daacáp tají:

“Wā wahni ã j̄ibíát pínah bahnibitjeh ã j̄udhna caá.

<sup>38</sup> Pánihna, wíihwā, wā náahat pah chājnít, wā wahnidih túi jenah joinít, ū túi j̄umbipna caá. Obohjeéhtih, caandíh ū cádahachah, queétdih wā wēi encan niít’, Dios ã niijná caá”, át niij daacáp tají. *(Hab 2.3-4)*

<sup>39</sup> Obohjeéhtih, jwiítboó Diosdih cádahcan, iiguípna bejnit pínah nihcan caá. Caandíh túi jenah joinít j̄umna, páantjeh ájeéh jwīj j̄umbipna caá.

## 11

### *Diosdih túi jenah joyát*

<sup>1</sup> Nin pah Diosdih túi jenah joyát ã j̄umna caá: Diosdih túi jenah joiná, jwiítdih ã túi chājat pínahdih jwī túi jéihna caá. Á niijátji pahjeh ã chāj jwuhcah yuhna, “Á niijátji pah yoobópdih ã chājbipna caá”, jwī niij jéihna caá. Páant ã chājat pínahdih encan yuhna, “Yoobópdih páant ã chājbipna caá”, jwī niij

jenah joiná caá. <sup>2</sup> Páant í táí jenah joyóchah ennit, Dios jon jātih moondih át táí wēi enep wut jī.

<sup>3</sup> Diosdih táí jenah joinít, nin pah jwī jéihna caá: Dios á naáwát wēpatjīh nihatdih át chājap tajī. Pánihna, jwī enca naáhjidih nihat bū jwī enni pínahdih át jígohanap wut jī.\*

<sup>4</sup> Abeljiboó Diosdih táí jenah joiní jumna, ovedadiah mao cáo wāhnit, caandih át weñep wut jī. Obohjeéhtih, á úud jeñé Caín á momatji quehedi-hjeh Diosdih át wāhüp wut jī. Pánihna, Dios Abel á wāhniboodih chah át wēi enep wut jī. Pánih wēi enna, “Weemdih táí jenah joinít, Abel táini á jumna caá”, át niijíp wut jī. Caán á wānat tāttimah yāhna, á táí jenah joyátjidih bohénit, ded pah jwiítboó jwī táí jenah joyát pínahdih jwī jéihna caá.\*

<sup>5</sup> Enocboó Diosdih táí jenah joiní á jumachah, Dios caandih át wēi enep wut jī. Pánih wēi ennit, á wāncat pínah niijná, nihat bácahjeh Dios jeáboó caandih át ub bejep wut jī. Páant á ub bejat tāttimah, cāacwā caandih ít jéih bid jūicáp wut jī.\*

<sup>6</sup> Páant á yapatjidih jenah joinít, “Diosdih táí jenah joicán, caandih jwī jéih weñacan caá”, jwī niij jéihna caá. Ded caandih bidniboó “Dios á jumna caá. Pánihna, caandih wā táí bidichah, weemdih á táí chājbipna caá”, niij jenah joyát caá náahap.

<sup>7</sup> Noéjiboó Diosdih táí jenah joiní jumna, ded pah á chāyat pínahdih á naáwáchah, át táí jepahap wut jī. Pánih jepahnit, ájeéh boli, á weh, á weh áana yaádh biícdih pobiyitdih táí yapat tāut niijná, bádí jāáj

---

\* **11:3** Gn 1.1; Sal 33.6,9; Jn 1.3      \* **11:4** Gn 4.3-10      \* **11:5** Gn 5.21-24

chóodih át chājap wāt jī. Pánih táí jenah joiná, nihat bita yeejép ī chājachah enna, queétdih át pej jumcap wāt jī. Pánihna, Diosdih á táí jenah joyóchah, “Caán táini á jumna caá”, Dios át niíj enep wāt jī.\*

**8** Abrahamjiboó Diosdih táí jenah joiní jumna, Dios á wāhni pínah baácboó á bejat tāutuchah joinít, át jepahap wāt jī. Caandíh jepahnit, á jumni baácmant bejna, á jéihca naáh baácna át juibínap wāt jī.\* **9** Páant á juibínachah, “Nin baácdih yeebdíh wā wāhbipna caá”, Dios á nijjíchah joinít, caán baácdih át chāwáp wāt jī. Caandíh, á wāáh Isaacdih, á juima Jacobdihbüt “Nin baácdih yeebdíh wā wāhbipna caá”, Dios át niíj naáwáp wāt jī. Queét caán baácdih moón nihcan yuhna, Diosdih táí jenah joinít jumna, nūñáp chóonadih yúuh taj cáagni mūunádih chājnít, caánboó īt jumap wāt jī.\* **10** Pánih jumna yuhna, caanjíh á jum jwāhat pínahdihjeh Abraham át jéihyep wāt jī. Jeáboó jumni tātchina á bejat pínahboodíh wēi pāina át chājap wāt jī. Caán tātchi Diosboó á jenah joyát pah chājni á jumchah, bħħudcán, páantjeh á jumbipna caá.\*

**11** Abraham behe, ájeéh boli Sarabüt beh wili, weh wihcannit īt jumap wāt jī. Queét chénat pah behnit jumna yuhna, Abraham Diosdih táí jenah joiní jumna, Dios á teo wáacatjíh īt weh jumap wāt jī. “Dios á nijjátji pah á chājbipna caá”, Abraham á niíj jenah joyát jiib, Sara mit weh jumap wāt jī. Pánihna, Abraham behe jumna yuhna, á wāáhdih át enep wāt jī.\* **12** Abrahamji wħnni dée

---

\* **11:7** Gn 6.13-22 \* **11:8** Gn 12.1-5 \* **11:9** Gn 35.27 \* **11:10**

He 13.14 \* **11:11** Gn 17.19; 18.11-14; 21.2; Ro 4.17-22

ã jumhchah yhna, ã juimená dawá ït cãac poonap wht jh. Cuiwhdih, óondihbut jwh jéih jenah encat pah ã juimenádihbht jwh jéih jenah en buujácan caá.\*

**13** Queét nihat Diosdih tái jenah joinít, ït buudáp wht jh. “Yeebdih caán baácdih wha whhipna caá”, Dios queétdih ã nijiníji baácdih juibícanjeh, ït wunhp wht jh. Caán baácdih queétjeh bíbohcan yhna, Dios ã nijjátji pah, táttimah ï juimená ï bíbohat pínahdih ït jéihyep wht jh. Pánih jéihnit, ït weñep wht jh. Pánihna, “Nin baácdih jibnitjeh jwh jmna caá”, ït nijjíp wht jh.\* **14** Páant nijjná, biíh baácdih ï bidatjidih jwh jéihna caá. **15** Pánih bidnit, ï jwhíh jumni baácna jwhúb bejíhna nihna, ïta jéih jwhúb bej tagaá. Pánihna, “Biíh baácdih jwh bidna caá”, nijjná, jon játih ï cádahni baácdih nijjná ït chájcap wht jh. **16** Obohjeéhtih, chah táini baácboodih bidna ït chájap wht jh. Caán ï bidni baác jeáboó caá ã jumhp. Caánboó ñih tátchi pínahdih Dios ãtát ámoh péanap wht jh. Pánihna, “Dios jwh Maáh caá”, ï nijjichah joinít, ãt tíiccap wht jh.

**17-18** Táttimah, Dios Abrahamdih ã whúh Isaacdih ãt mao cáo what táuthp wht jh. “¿Yoobópdih niít weemdih ã tái jenah joí?” nijjná, páant ãt whathp wht jh. Pánihna, Abraham Diosdih tái jenah joiní jumna, ã nijját pah ãt chájap wht jh. “Ma whúh Isaacjih ma juimenádih wha cãac pooabipna caá”,\* Dios ã nijjátjidih náhnina yhna, Abraham caandíhjeh mawat táut ãt chájap wht jh.\* **19** “Wha whúh Isaacdih wha mao whúchah, Dios caandíh ã jéih booabipna caá”, Abraham

---

\* **11:12** Gn 15.5; 22.17; 32.12    \* **11:13** Gn 23.4; 1Cr 29.15; Sal 39.12    \* **11:17-18** Gn 21.12    \* **11:17-18** Gn 22.1-14

āt niij jenah joyóp wut jī. Páant ā mawat tāut chājachahjeh, Dios caandíh āt cádahat tāutup wut jī. Páant ā mawlhni jwúub báadhni pah caandíh ā enechah, ā wūuh ājeéh āt jwúub jumup wut jī.\*

**20** Pánihat tāttimah, Isaacboó Diosdih táí jenah joiní jumna, ā weh Jacob, Esaúdihbüt “Tāttimah, Dios meemdih bádí ā táí chāja naáh”, āt niijíp wut jī.\*

**21** Pánihat tāttimah, Jacobboó, Diosdih táí jenah joiní jumna, ā wənat pínah jātihbit āih wāuat nahjīh tóo caj ñuhnit, Diosdih āt weñep wut jī. Pánih wēinit, ā wūuh José ā weh chénat pahdih “Meemdih Dios bádí ā táí chājbipna caá”, āt niijíp wut jī.\*

**22** Tāttimah, Joséboó, Diosdih táí jenah joiní jumna, ā wənat pínah jātih judíowā Egípto baácboó jumnitji ī bejat pínahdih āt naawáp wut jī. Pánih naóhnit, ā jumnená pínah āih bácahjidih ī ub bejat pínahdih āt wutup wut jī.\*

**23** Tāttimah, Moisés mánaboó Diosdih táí jenah joinít jumna, ā cääc jumchah, caandíh biíc peihcanni widh īt bih bíbohop wut jī. Túinibit ā jumchah ennit, caandíh īt bihip wut jī.\* Caán baácdih moón ī maáhdih úumcanjeh, judíowā ī wedih ā mawat tāutchah, īt jepahcap wut jī.\*

**24** Tāttimah, Egípto baácdih moón ī maáh nəúm Moisésdih mit behanap wut jī. Páant mijeeéh behna yuhna, Diosdih táí jenah joiní jumna, “Caánt mi

---

\* **11:19** Gn 22.13      \* **11:20** Gn 27.27-29,39-40      \* **11:21** Gn 47.31-48.20      \* **11:22** Gn 50.24-25; Ex 13.19      \* **11:23** Ex 2.2

\* **11:23** Ex 1.22

wãúh caá”, ī nijjátdih át náahcap wut jí.\* **25** Caandih behanih mi déewãboó wëinit, yeejép ī chãjachah enna yuhna, át chãjíhcap wut jí. Pánih chãjcan, Dioíhwã biícdih yeejép át yapat wut jí. **26** Dios á wahni pínah Cristodih cãacwã yeejép ī chãjat pínah pah Moiséswãdihbut Egiptodih moón yeejép ít chãjap wut jí. Pánihna, nihat Egiptodih moón bádí jíib jumnidih ī bíbohatdih náahcanjeh, Dioíhwã biícdih á jumat jíib bita yeejép ī dehwat pínahdih át níwip wut jí. Táttimah, á táí chãjat jíib, Dios caandih á táí chãjat pínahdih jenah joí waawána, yeejép á yapat pínahdih át níwip wut jí.

**27** Diosdih táí jenah joiní jumna, Egipto baácdih moón ī maáh á íjichah yuhna, caandih úmcanjeh, caán baácmant át bejep wut jí. Dios jígohcanni á jumchah yuhna, jígohnidih á enat pah á wutatdih Moisés át jepah cádahcap wut jí.\* **28** Moisés caandih táí jenah joiní jumna, judíowãdih Dios á táí ubat pínahdih ájéihyep wut jí. Pánih jéihna, Dios á wutat pahjeh queét judíowãdih ūih jécnadih oveja wãúh meépjih át náñat túutap wut jí. Páant ī náñatdih ennit, Dios nihat ī jwílh túuhnitdih á mawat túutni ángelboó judíowã ī jwílh túuhnitboodih át maocap wut jí. Caán oveja wúuhdih mao péanit, Moisés á wutat pahjeh, ī jumat yoobó ít jeémép wut jí. Caán jeémát, Pascua ī nijjní, biícdih ī jwílh jeémp láá át jumap wut jí.\*

**29** Táttimah, Diosdih táí jenah joinít jumna, “Maj Mac Dúuni”, ī nijjní majdih, mah wihcanni namádih judíowã ít cháuh bejep wut jí. Obohjeéhtih, Egiptodih moón queétdih náan béjnit, maj

---

\* **11:24** Ex 2.10-12    \* **11:27** Ex 2.15    \* **11:28** Ex 12.21-30

ã jwáab dñaj yóh lajachah, ít chíic wñ beedép wñt jí.\*

**30** Pánihat tátimah, Diosdih táí jenah joinít jumna, judíowā Jericó tátchidih bóo bádí wáihyat júdu yehmant ít páud bejep wñt jí. Siete yeó jáap pohba caán tátchidih ít páudap wñt jí. Páant bói yeó jáap í páudat tátimah, caán wáihyat júdu át boto jéen bejep wñt jí.\*

**31** Diosdih táí jenah joiníh jumna, Jericó tátchidih boli deoh nah jumnih, Rahab wñt jumnih, judíowā en waóhnitdih wëi jwááhnit, mit teo wáacap wñt jí. Páant mi teo wáacatji jíib, caán tátchidih moón Diosdih yap yohnitdih maonit, judíowā caántboodíh ít maocap wñt jí.\*

**32** Bita Diosdih táí jenah joinítdih naáwíhna yuhna, queét dawá í jumchah, wä jeih naóh daác beedácan caá. Gedeón,\* Barac,\* Sansón,\* Jefté,\* David,\* Samuel,\* Dios naáwátdih naóh yapanitbñt, nihat ūih doonádih wä naáwíhna yuh caá. Obohjeéhtih, queétdih wä naóh daáccan niít.

**33** Diosdih táí jenah joinít jumna, biquína biíh baácdih moondih míic maona, ít yap yohop wñt jí. Bita ūih cääcwädih tainijeh ít wñtáp wñt jí. Páant Diosdih í táí jenah joyóchah, “Yeebdih wä teo wáacbipna caá”, ã nijjátji páh queétdih át teo wáacap wñt jí. Bita táí jenah joinít jumna, jiowä queétdih í jeémíhichah yuhna, Dios ūih jacnadih át nemep wñt jí.\* **34** Bita táí jenah joinít jumna, bádí iigátboó

\* **11:29** Ex 14.21-31    \* **11:30** Jos 6.12-21    \* **11:31** Jos 2.1-21;  
6.22-25    \* **11:32** Jue 6.11-8.32    \* **11:32** Jue 4.6-5.31    \* **11:32**

Jue 13.2-16.31    \* **11:32** Jue 11.1-12.7    \* **11:32** 1S 16.1-1R 2.11

\* **11:32** 1S 1.1-25.1    \* **11:33** Dn 6

jumna yuhna, it iigcáp wut jí.\* Bita tái jenah joinít jumna, queétdih í mao yohíhichah yuhna, it jwei béjep wut jí. Bita wépcannitji jumna yuhna, Diosdih tái jenah joiná, wépépwá it jumap wut jí. Pánih jumnit, biíh baácmant jöhónit queétdih eníhcannit soldadowádih míic maonit, it yap yohop wut jí.  
 35 Biquína yaádh Diosdih í tái jenah joyát jíib, í déewá wunah bejnitjidih Dios át booa wähüp wut jí.\*

Obohjeéhtih, bita Dioíhwá í jumat jíib, queétdih teonit, bádí yeejép it chäjap wut jí. "Diosdih ma cádahachah, jwí watbipna caá", queétdih í nijíp wut yuh jí. Obohjeéhtih, páant í nijíchah yuhna, jeáboó chah táini pebhboo í bejat pínahdih náahna, it jepahcap wut jí. Páant í jepahcat jíib, queétdih yeejép í chäjachah, it wunap wut jí. 36 Bita Diosdih tái jenah joinítdih yeejép deohnit, bádí it pñap wut jí.\* Bitadih chéonit, nemat muúboó it nemep wut jí.\* 37 Bitadih jeejíh yohnit, it mawap wut jí.\* Bitadih tih bácahdih tac yoób it bóodop wut jí. Bitadih íbat naajíh it mawap wut jí.\* Bita moh yéejnit jumna, oveja choo, cabra chooodihjeh it dawap wut jí. Queétdih ñuunnít, bita bádí yeejép it chäjap wut jí. 38 Queét chah táinit jumna, nin baácdih moón yeejépwá biícdih jumnit pínah it nichcap wut jí. Queét Diosdih tái jenah joinítboodih cääcwá í náahcah, muú wihcpoó, jeéboobút ípí jib bejep wut jí. Pánih jib bejnit, jeé íitboó, baácboó jumni íitboobút ípí ñwüp wut jí.

\* 11:34 Dn 3 \* 11:35 1R 17.17-24; 2R 4.25-37 \* 11:36 Jer

20.2; 37.15 \* 11:36 1R 22.26-27; 2Cr 18.25-26; Jer 20.2; 37.15;  
 38.6 \* 11:37 2Cr 24.21 \* 11:37 Jer 26.23

**39** Queét nihat caandíh tái jenah joinítdih Dios bádí ãt wẽi enep wut jí. Pánih tái jenah joinít jumna yuhna, “Yeebdih chah táini baácdih wã wähbipna caá”, Dios ã nijiníji baácdih ït jaibí jwahcap wut jí. **40** Páant niij naóhna, nin pah Dios niij jenah joiná ãt chãjap wut jí: “Queét wñihwã, tåttimah jumnit wñihwãbüt wã pebhna ïjuyáchah, queét nihat biícdih táinit yoobát wã jumat tåutbipna caá”, ãt niij jenah joyóp wut jí. Pánih jenah joiná, jãtih ã chãjatji chah táini jwiítdih ã chãjbipna caá.

## 12

### *Jesúsdih tái jenah joí cádahca boj jííh*

**1** Queét wã naóhniit dawá Diosdih tái jenah joí cádahcannit ï jumatjidih jéhnit, yéej chãj cádahnit, jwiítbüt Jesúsdih jwí tái jenah joí cádahca bojat dée caá. Nin pah caá jumat náahap: Ñáoni ã tái ñawíhichah yuhna, chodópdih døo béjna, ã jéh wép ñáocan caá. Yégueh wáupnidih døoná, ã tái jéh ñáocan caá. Páant ã jumat pah Diosdih jwí tái jepahílna yuhna, jwí weñat pínahdihjeh chãjna, caandíh jwí tái jéh jepahcan caá. Pánihna, jwí yéej chãjatdih cádahat caá náahap. Chah wép ñáoniboó ã tái péaat pahjeh, jwiítbüt Dios ã náah yacat pah jwí chãj cádahca bojat dée caá. **2** Jesúsdihjeh jwí tái náhni jííh. Caanjéh Diosdih tái jenah joí waóhni jumna, jwiítdih tái jenah joyát tåutnibüt ã jumna caá. Pánihna, caandíh jwí tái jenah joí cádahcat pínah nijiná, jwiítdih ã teo wáacna caá. Cruzboó wænna yuhna, ã íipdih ãt tái jenah joí cádahcap wut jí. Cruzboó wænat tíc náah jumni ã jumachah yuhna, ã íip ã jumæpboó ã weñat pínahdih

jéihna, tíiccanjeh, cruzboó ãt wʉnʉp wʉt jí. Pánihna, bʉʉ chah maáh jʉmna, Dios ã jéihyepmant bóo bʉwámant ã cháʉdna caá.\*

<sup>3</sup> Jesúsdih eníhcannit caandíh bádí yeejép í chājachah yʉhna, Dios ã náah yacat pah ãt cádahcap wʉt jí. Páant ã cádahcatjidih ñi tái náhninaá, yeebdíhbʉt yeejép í chājachah yʉhna, biíc yoobó cádahcat túʉt niijná. <sup>4</sup> Bita yeebdíh tʉbit yeejép chājna yʉhna, ít mao yohcap taga. Obohjeéhtih, Jesúbsboodíh ít mao yohop wʉt jí. Páant yeejép ã yapatjidih náhninit, yeebdíh yeejép í chājachah yʉhna, caandíh ñi cádahca bojoó. <sup>5</sup> Dios yeéb ã wehdih ã naáwátjidih ¿ñi quíib bʉád niít? Yeejép ñi yapat pínahdih ã naáwátdih naóh yapani nin pah ãt niíj daacáp tají:

“Wʉuhá, yeejép yapna yʉhna, ma íijca bojoó. Páant yeejép ma yapachah, weém, ma Maáh, meemdíh bohéna caá wã chājap. Pánih bohéni, wã túʉt nʉumát tʉʉtchah, ma joyáh bojca bojoó. Páant wã wʉtchah, jīgahcanjeh, ma tái jepahaá.

<sup>6</sup> Nihat wã oinit, “Meém wã wʉáh caá”, niíj ennitdih wãpí bohéna caá, í yap yohcat pínah niijná. Pánihna, í yap yohochah ennit, queétdih wã peéh chājbipna caá’, Dios ã niijná caá”, ãt niíj daacáp tají. (*Job 5.17; Pr 3.11-12*)

<sup>7</sup> Pánihna, yeejép yapna yʉhna, Dioíh namádih ñi cádahca bojoó. Páant ñi yapatjíh, Dios ã weh ñi jʉmʉchah, yeebdíh bohéna caá ã chājap, chah ñi tái chājat pínah niijná. Det mána í wehdih í wʉtchah, í jepahcah, ípí peéh chājna caá, í túʉt nʉumát pínah

---

\* **12:2** Fil 2.6-11; He 2.9

niijná. Páant ī chājat pah, Diosbūt jwiít ã weh jwī jepahcah, jwiítdih ã peéh chājbipna caá. <sup>8</sup> Ñi tái chājcatdih ennit, yeebdih ã naóhcah nihna, ã weh ñita nihcan tagaá. Páant ã naóhcah, mána wihcannit pah ñita jum tagaá. “Dios wā íip caá”, ñita jéih niijcán tagaá. <sup>9</sup> Jwī mána jwiítdih ded pah ë bohéátjidih ñi jenah joyoó. Queét jwiítdih ë peéh chājachah, queétdih jwīpī jepahap jī. Pánih jepahnit, jwī íip Dios ã túut nuumát túutuchah, chah jepahat caá náahap. Pánih jepahna, páantjeh ãjeéh jwī tái jumbipna caá. <sup>10</sup> Wébit jwī jum jwuhuchah, jwī mána jwiítdih peéh chājnit, “Nin pah wā chājachah, wā wāh ã tái jumbipna caá”, ïpī niíj jenah joyóp wāt jī. Obohjeéhtih, Diosboó peéh chājna, jwiítdih teo wáacna caá ã chājap, caán túini ã jumat pah jwiítbūt tainit jwī jumat pínah niijná. <sup>11</sup> Dédé peéh chājatdih “Caán taina caá”, jwīpī niíj jenah joicán caá. Búdí jwīpī jīgahna caá. Obohjeéhtih, jwīih jīgahna yuhna, tāttimah caandih jwī jenah joyóchah, jwiítdih ã teo wáacna caá, yéej chājcanjeh, jwī tái jummat pínah niijná.\*

<sup>12</sup> Pánihna, bádí yeejép yapnit jumna yuhna, Dios yeebdih ã bohéátdih jéihna, ñi jīgah cádaħħaá. Caandih chah tái jenah joinít, ɻumcanjeh, ñi tái weñéé.\* <sup>13</sup> Pánih jumnit, Jesúih namádiħ bejnit, túinijeh ñi chājaá. Páant yeejép ñi yapachah yuhna, Jesúsdih cádaħħcanjeh, wēpnit panihnit ñi jumbipna caá. Yeéb páant ñi jumuchah ennit, bita Jesúihwā wēpcannit panihnitboobút caandih chah ë tái jenah joibípna caá.

---

\* **12:11** Dt 8.5; 1S 7.14; 1Co 11.31-32    \* **12:12** Is 35.3

*Dios ã w̄tatdih jepahcah, ã tobohat*

**14** Míic j̄ihcanjeh, nihat biícdih ñi tái j̄umáá. Pánih j̄umna, jw̄i Maáhdih túi jepahnit, ñi yéej chājca bojoó. Det yéej chājcannitjeh jw̄i Maáhdih ï enbipna caá. **15** j̄Ni tái chāja chaáh! Dios yeebdíh oinit ã teo wáacachah, ñi túi jepahaá. Jepah cádahna, ñi jw̄áab yéej chājat pínah ã tobohna caá. Caandíh cádahna nihna, momatdih yeejép yílip ã j̄awat panihni yeebjéh ñita míic yéeja tagaá. Jesúih namádih ñi cádahachah ennit, bita ãihwābat biíc yoobó ïta cádah tagaá.\* **16** Ñi weha mána nihcannitjih yeejép ñi chājca bojoó. Diosdih náahcannitbat ñi j̄umca bojoó. Esaúboó ded pah ã j̄umatjidih ñi tái náhninaá. Diosdih, ã w̄hni pínahdihbat náahcanni ãt j̄umap w̄at j̄i. Weép jeñé j̄umna, ã íip ã w̄anat tåttimah ã íipíh bií déedih bíbohni pínah ãt j̄umap w̄at yuh j̄i. Dios ã íipdih ã niijníjidihbat bíbohni pínah ãt j̄umap w̄at yuh j̄i. Obohjeéhtih, biíc yeó jáap búdí nuugúp w̄anna, biíc láá ã jeémát jíibjeh ã bíbohat déejidih oboh j̄umni pah jenah joinít, ã úudboodih ãt w̄ahap w̄at j̄i. Pánih chājna, Dios ã w̄hat pínahdih ãt náahcap w̄at j̄i. Pánih náahcanni ã j̄umat pah yeébooó ñi j̄umca bojoó.\* **17** Æ úuddih ãih pínahdih ã w̄hat tåttimah, Esaú ded pah ã yapatdih ñi jéihna caá. Æ íip caandíh ã w̄hat pínahdih Esaú búdí ãt náahap w̄at yuh j̄i. Obohjeéhtih, páant ã náahachah yuhna, weép jeñédih ã w̄hat pínahdih ã úuddih w̄ah péanit, Esaúboodih ã íip ãt w̄ahcap w̄at j̄i. Caandíh ã j̄uí úábúchah yuhna, túut nuumcánjeh, caandíh ãt w̄ahcap w̄at j̄i.\*

\* **12:15** Dt 29.18

\* **12:16** Gn 25.29-34

\* **12:17** Gn 27.30-40

**18** Dios Moisésjidih ã w̄tat t̄uut̄chah, jw̄i d̄eewā judíowā Dios ã j̄umni jeená ït̄ j̄uibínap w̄t̄ j̄i. Obo-hjeéhtih, caanná ï j̄uibíat̄ pah yeébboó ñi j̄uibícan caá. Nin pah queétboó ït̄ yapap w̄t̄ j̄i. Dios ã j̄umni jeé, Sinaí w̄t̄ j̄umni jeená ï j̄uibínachah, bádí iigát̄ ãt̄ j̄umap w̄t̄ j̄i. Dupáat̄, baác méméat̄, bádí johlitbat̄ ãt̄ j̄umap w̄t̄ j̄i. **19-20** Caanná j̄uibínit̄, poojat nah, Dios ã wéheatbat̄ bádí ã yáanachah ït̄ joyóp w̄t̄ j̄i. Páant̄ ã wéhenachah joiná, bádí úumnit̄, queét ït̄ joííhcap w̄t̄ j̄i. Dios nin pah queétdih ãt̄ niij̄ w̄t̄ap w̄t̄ j̄i: “Det nin jeedih ch̄initdih jeej̄ih yoh mawat caá náahap. Nindih n̄ñap ã ch̄umuchah, caandíhbüt̄ jeej̄ih ñi yoh mawaá”, ãt̄ niijíp w̄t̄ j̄i. Páant̄ ã niijíchah joinít̄, t̄abit úum náah j̄umni w̄tat̄ ã j̄umuchah, “Jwiítdih ma jw̄uub naóhca bojoó”, ït̄ niijíp w̄t̄ j̄i.\* **21** Páant̄ ã yapatdih ennit̄, nihat̄ ï úumuchah, “Bádí úumnit̄, méména caá wā ch̄ajap”, Moisés yah buca ãt̄ niijíp w̄t̄ j̄i.\*

**22** Páant̄ Diosjeéh ït̄ jw̄iíh j̄umap w̄t̄ j̄i. Obo-hjeéhtih, yeébboodih pánihcan caá. Dios biícdih j̄umat t̄uut̄ niijná, Sión w̄t̄ j̄umni jee pánihipna ñi j̄uibína caá. Caán jeáboo j̄umni, Dios báadhníih, Jerusalén t̄útchi caá. Yeebbút dawá ángelwā biícdih w̄eí naáwát t̄uut̄ niijná, ï míic wáacapna ñi j̄uibína caá. **23** Yeéb caán t̄útchidih moón pínah j̄umna, Dios weh jw̄iíh j̄uibínit̄ biícdih ñi míic wáac j̄uibína caá. Nihat̄ ï w̄utnadih ã daácní náobüt̄ jeáboo ã j̄umna caá. Nihat̄ cääcwädih ñíoni ã j̄umapna ñi j̄uibína caá. Bita táí ch̄ajnitji Dioíhwäj̄ih míic wáacnit yeebbát̄ ñi j̄umna caá. Dios queétdih yéejat̄

\* **12:19-20** Ex 19.12-13,16-22; 20.18-21; Dt 4.11-12; 5.22-27

\* **12:21** Dt 9.19

wihcannit ãtát chãjap wut jí. **24** Pánihna, Jesúś pebhna ñi jui'bína caá. Jon Moisés ã wutatjidih jwúub túut nñamnít, "Jesúsboó wñenna, ãih meépdih ã yoh wñhuchah, yeebdíh wã tñi ubbipna caá", Dios jwiítdih ã niijíp wut jí. Abelji ãih meépdih ã yohochah enna, Dios caandíh maonidih ãt peéh chãjap wut jí.\* Obohjeéhtih, Jesúsboó ãih meépdih ã yoh wñhuchah enna, Dios jwiítdih ãt tñi ubhp wut jí. Pánihna, ãih meép oboh jumni nihcan caá.

**25** ¡Ni tñi chãja chaáh! Dios yeebdíh ã naawáchah, ñi tñi jepahaá. Jon jåtih nin baácboó jumni Moisés Dios naawátdih ã naóh yapanachah, caandíh ï joííhcatji jíib, Dios cääcwädih ãt peéh chãjap wut jí. Pánihna, buu jeáboó jumni Cristo jwiítdih ã naóh yapanachah jwñjoííhcah, queétdih ã peéh chãjat chah, jwiítboodíh Dios ã peéh chãjbipna caá.\* **26** Moisésji jum láa Dios ã wéhenachah, baác ãt méménap wut jí.\* Obohjeéhtih, biíh ã naawátdih naóh yapaniboó Dios táttimah ã niiját pínahdih nin pah ãt niíj daacáp tají: "Nin baácdih, jeádihbüt biíc láa pohba wã cádah méméabipna caá", Dios ã niijná caá, ãt niíj daacáp tají. \* **27** "Biíc láa pohba wã cádah méméabipna caá", niijná, nihat ã chãjnijidih ã yohat pínahdih naóhna ãt chãjap wut jí. Obohjeéhtih, Dios ã maáh jumhpboó jéih yohca naáh jumna, páantjeh ã jumbipna caá. **28** Pánihna, ã maáh jumhpna bejnit pínah jumna, caandíh ã yohcat pínahdih jéihnit, "Túina caá, Paá", Diosdih jwñ niíj jííh. Páant niijnít, ã náahat pah caandíh bádí jwñ wëi jííh. **29** Dios wëpni tñini yoobát jumna, jwñ tuu cåwat pah, det

---

\* **12:24** Gn 4.10    \* **12:25** Ex 20.22    \* **12:26** Ex 19.18; Jue 5.5;  
Sal 68.7-8    \* **12:26** Hag 2.6

caandíh jepahcannitdih ã yoh beedábipna caá.

## 13

### *Dios ã weñat pínahdih ded pah chājat*

<sup>1</sup> Bita Jesúíhwādih ñi míic oi cádahca bojoó.  
<sup>2</sup> Ñi jéihca naáhwādihbüt ñi tái wēi jwāáá. Pánih wēi jwāáhna, biquína Jesúíhwā, jéihcan yuhna, ángelwādih ït wēi jwāááp wüt jí.\*

<sup>3</sup> Nemat muúboó jumnitdih ñi jīgah en teo wáacá. Yeéb ïjeéh jumna nihna, ded pah ñi náahatdih jenah joinít, queétdihbüt ñi tái chājaá. Bita yeejép ï yapachah ennit, yeéb biíc yoobó yapna nihna, ded pah ñi náahat pah, queétdihbüt ñi tái teo wáacá.\*

<sup>4</sup> Ñi téihya chéwechah, ã táina caá. Pánih téihya chéonit, ñi míic cádahca bojoó. Ñi weha mána nihcannitjíh yeejép ñi chājca bojoó. Pánih yeejép chājnitedh Dios ã peéh chājbipna caá.

<sup>5</sup> Bií déedih tūbit ñi bidca bojoó.\* Nin pah Dios ã nijjíp wüt jí: “Yeebdíh cádahcanjeh, wā tái teo wáacbipna caá”, ãt nijjíp wüt jí.\* Páant ã nijjátdih jéihnit, ñi bíbohni bií déedihjeh wēinit, chah ñi jwáub bidca bojoó. <sup>6</sup> Páinhna, úumcanjeh, nin pah jwī niíj jenah joiná caá:

“Wā Maáh Dios weemdíh teo wáacni caá. Páant ã jumatdih jéihna, cääcwā weemdíh yeejép ï chājat pínahdih wā úumcan niít”, jwī nijjána caá. *(Sal 56.3-4,9-11; 118.6)*

<sup>7</sup> Yeebdíh waóhnit, Dios naáwátdih bohénitjidih, ï tái chāj cádahcatjidihbüt ñi tái náhninaá. Pánih

\* **13:2** Gn 18.1-8; 19.1-3; Ro 12.13; 1P 4.9      \* **13:3** Mt 25.35-46

\* **13:5** 1Ti 6.6-10      \* **13:5** Dt 31.6,8; Jos 1.5; Fil 4.11-13

náhninit, Diosdih ñái jenah joyátji pahjeh məntih, yeebbút biíc yoobó ñí tái jenah joyoó.

**8** Jesucristo páantjeh biíc yoobó jumni caá. Jon jātih ded pah ã jumatji pah bəubut ã jumna caá. Túttimahbüt biíc yoobó ã jumbipna caá. **9** Jesúih namádih cádahnit, biáboó bejcat tāet niijná, dawá mácah ñ bohéátdih ñí joicá bojoó. “Nindih ñí jeémé. Caandih ñí jeémpca bojoó”, biquína ñ niij bohéna caá. Páant ñ niij bohéátdih jwī jepahachah yuhna, Diosdih chah jwī tái jenah joyát pínahdih ã teo wáaccan niít. Obohjeéhtih, Diosboó jwiítdih oinit, ãpí teo wáacna caá, Jesúsdih chah jwī tái jenah joyát pínah niijná. Pánihna, ã teo wáacatjih caandih tái jenah joinít ñí jumuuá.

**10** Jesúis cruzboó ã wən wəhatjidihjeh jwī tái jenah joyóchah, jwī yéejatdih Dios ã yohna caá, ãjeeh jwī tái jumat pínah niijná. Obohjeéhtih, sacerdotewāboó nuñúpwādih ñ mao cáo wəhna yuhna, cǎacwā ñ yéejatdih ït jéih yoh beedácap wət jí. **11** Queét sacerdotewā ñ maáta jópchi jumat pah nuñúp meépdih Dios ã jumni tolíhboó ïpí ub waad béjep wət jí, cǎacwā ñ yéej chājatdih Dios ã yohat pínah niijná. Páant ñ chājat túttimah, ñ maoniji nuñúpdih cǎacwā ñ jumap yehboó ïpí cáo yoh beedánap wət jí.\* **12** Jesúsbüt tátchi yehboó cruzboó wən wəhnit, ãih meépdih ãt yohop wət jí, jwī yéejatdih ã yohochah, Dioíhwā jwī jumat pínah niijná. **13** Tátchi yehboó tíic náah jumni ã wənatdih enna, judíowā ñ maáta caandih ït eníhcáp wət jí. Pánihna, cruzboó ã wən wəhatjidih jwī tái jenah joí jíih. Páant jwī jumuchah enna, cǎacwā

---

\* **13:11** Lv 16.27

jwiítdihbut ī eníhcan niít. <sup>14</sup> Nin baácboó páantjeh jwī jumat pínah yoobát ã wihtcan caá. Obohjeéhtih, jeáboó jwī yoób jumat pínah tútchidih pãina caá jwī chājap. <sup>15</sup> Pánihna, Jesús ã teo wáacatjih Diosdih jwī wēi naáwáchah, caandíh mao cáo wūhat panihni ã jumna caá. Caandíh jwī táí weñat dée caá.\*

<sup>16</sup> Ñijeéh jumnitdih táí chājnit, ñi teo wáacá. Páant ñi chājat pínahdih ñi táí náhninaá. Pánih chājna, Diosdih cáo wūhat panihnidih wūhnit, caandíh táí wēina caá ñi chājap. Páant ñi chājachah ennit, Dios ã táí wēibipna caá.

<sup>17</sup> Yeebdíh waóhnitdih táí jepahna, ī wūtat pah wēinit ñi chājaá. Dios queétdih bohéát túutnit, yeebdíh ã táí en dawát túutup tagaá, caandíh ñi yap yohcat pínah niijná. Pánih wūtnit ī jumhachah, yeebdíh ded pah ë en dawátjidih Diosdih naáwát ã náahbipna caá. Pánihna, queétdih ñi táí jepahachah ennit, ī táí wēibipna caá. Obohjeéhtih, ñi jepahcah ennit, bádí ëta jígah tagaá. Pánih jepahcan, ñita táí jumcan tagaá.

<sup>18</sup> Jwiítdih ñi húbh cádahca bojoó, Diosdih páantjeh jwī táí jepahat pínah niijná. Yeó jáap jumat pah táí chājíhna, “Yeejépdih chājna caá wā chājap”, jwī niij jenah joicán caá. <sup>19</sup> Weemdíhbüt bádí ñi húbá, ñi pebhna waícanjeh Dios weemdih ã jwúub wahat pínah niijná.

### *Queétdih ã pée húbát*

<sup>20</sup> Jwī Maáh Jesús jwī yéejat jíib wūn wūhnit, ãih meépdih ãt yohop wūt jí. Páant ã chājachah, “Ñi yéejatdih wā yohbipna caá, páantjeh wājeéh ñi táí

---

\* <sup>13:15</sup> Lv 7.12; Sal 50.14,23; Os 14.2

jumat pínah niijná”, Dios jwiítdih ãt niíj naáwáp wüt jí.\* Páant niijní jwí Maáh Jesúsdih ãt jwáub booanap wüt jí. Pánihna, Jesúsboó jwiítdih tái ubni, chah wépni, ovejawādih en daoní panihni jumna, jwiít ãih ovejawā panihnitdih ãtái en daoná caá.\*  
**21** Dios caandíh booaniji jumna, yeebdíh ãtái teo wáaca naáh, ã weñat pínahdihjeh ñi chajat pínah niijná. Pánih teo wáacnit, jwiít nihatdih ãtái tauté nuumú naáh, ã náahat pah jwí jumat pínah niijná. Jesucristodih yeó jáap jumna pah bádí jwí wéi jíh. Páant tíi ã jumna nah.

### *Ã pée túyat tauté*

**22** Wã déewá panihnitá, yeebdíh nin wã daacátji bádí pohba nihcan caá. Pánihna, ninjíh yeebdíh wã naóh bohéátdih íijcanjeh, ñi tái joyoó. Pánih boheña, yeebdíh weñaat tauté niijná, páant wã daacáp be.

**23** Nindihbut yeebdíh wã jéihyana caá: Jwí úud panihni Timoteo nemat muúboó jumnjidih ít bacanap wüt be. Waícanjeh ninjíh ã juyáchah, yeebdíh enedih bejna, caandíhbut wã nümah bejbipna caá.

**24** Ñi maáta, nihat bita caanjíh jumnit Jesúíhwábut í túya naáh. Nin Italia baácdih moón Jesúíhwá yeebdíh í túyat tauténa caá.

**25** Weembát yeéb nihatdih wã túyat tauténa caá. Dios yeebdíh bádí oinit, ã teo wáaca naáh.

Páant bóojeh tigaá wã naawát.

---

\* **13:20** Ex 24.8; He 10.29  
 10.1-16

\* **13:20** Is 40.11; Ez 34; Lc 15.4-5; Jn

## **Dios ã jáap naáwát tólih New Testament in Cacua**

copyright © 2008 Wycliffe Bible Translators, Inc.

Language: Cacua

Translation by: Wycliffe Bible Translators, Inc.

### **Copyright Information**

© 2008, Wycliffe Bible Translators, Inc. All rights reserved.

This translation text is made available to you under the terms of the Creative Commons License: Attribution-Noncommercial-No Derivative Works. (<http://creativecommons.org/licenses/by-nc-nd/3.0/>) In addition, you have permission to port the text to different file formats, as long as you do not change any of the text or punctuation of the Bible.

You may share, copy, distribute, transmit, and extract portions or quotations from this work, provided that you include the above copyright information:

You must give Attribution to the work.

You do not sell this work for a profit.

You do not make any derivative works that change any of the actual words or punctuation of the Scriptures.

Permissions beyond the scope of this license may be available if you contact us with your request.

### **The New Testament**

in Cacua

**© 2008, Wycliffe Bible Translators, Inc. All rights reserved.**

This translation is made available to you under the terms of the Creative Commons Attribution-Noncommercial-No Derivatives license 4.0.

You may share and redistribute this Bible translation or extracts from it in any format, provided that:

You include the above copyright and source information.

You do not sell this work for a profit.

You do not change any of the words or punctuation of the Scriptures.

Pictures included with Scriptures and other documents on this site are licensed just for use with those Scriptures and documents. For other uses, please contact the respective copyright owners.

2014-08-06

---

liv

PDF generated using Haiola and XeLaTeX on 21 Feb 2024 from source files  
dated 29 Jan 2022  
34c9543b-57a6-5290-ab7b-4fa15529a7e2